

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah

Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . \$7.00
Za inozemstvo celo leto \$7.00

GLAS NARODA



The largest Slovenian Daily in the United States.
Issued every day except Sundays and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CHelsea 3-3878 Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879
NO. 120. — ŠTEV. 120. NEW YORK, THURSDAY, MAY 23, 1935. — ČETRTEK, 23. MAJA 1935 TELEFON: CHelsea 3-3878
VOLUME XLIII. — LETNIK XLIII.

POSLANSKA ZBORNICA OVRGLA PREDSEDNIKOV VETO

**UTEMELJENI PREDSEDNIKOVI
UGOVORI NISO NIČ ZALEGLI;
DANES BO GLASOVAL SENAT**

Takoj po predsednikovem govoru se je vršilo v zbornici ponovno glasovanje. — Za sprejem predloge je bilo oddanih 322, proti sprejemu pa 98 glasov. — Roosevelt je resno svaril pred tiskanjem novih bankovcev. — Vlada v sedanjem času ne dolguje veteranom po tisoč pač pa po \$750.

WASHINGTON, D. C., 22. maja. — Navzlic resnemu svarilu predsednika Rooseveltu je sprejela poslanska zbornica s pretežno večino Patmanovo predlogo, naj se vojnim veteranom bonus takoj izplača.

Predloga je bila nato izročena senatu, ki bo jutri glasoval o nji.

Ko je predsednik končal svoj govor, so se podali poslanci v zbornico ter s 322 proti 98 glasovom ovrgli predsednikov veto.

V svojem govoru je navedel predsednik sledeče razloge proti takojšnjemu izplačanju bonusa:

— Ako bonus sedaj izplačamo, bi tem popolnoma nič ne pomagali onim industrijam, v katerih je največja nezaposlenost.

— Z zdravimi državljani, ki so nosili uniformo, naj bi se ravno tako ravnalo kot z onimi, ki je niso nosili.

— Ako kongres prodre s svojo voljo, bo posledica tega silna druginja.

— Lahko je začeti tiskati denar, toda tak denar ima zle posledice.

— Vlade ne more nihče siliti, da bi danes plačala dolg, ki zapade šele leta 1945.

— Ako vlada ugodni zahtevam ene skupine, ogroža s tem svoj kredit.

— Ako danes izplačamo bonus, se bo jutri pojavila zahteva, naj dobe veterani penzijo.

— Jaz ne mislim samo na dan, pač pa mislim na bodočnost. Za bodočnost je pa bistvenega pomena, da ne simpatiziramo samo z enim razredom, pač pa moramo pomagati vsem razredom, ki prosijo vlado pomoči. Z ozirom na dobrobit naroda in na dobrobit veteranov je moj veto povsem upravičen.

Danes se je zgodilo prvič v zgodovini Združenih držav, da je predsednik stopil pred obe zbornici kongresa ter vetiral predlogo, ki je bila v obeh zbornicah z veliko večino sprejeta.

V dvorani so bili navzoči vsi kongresniki razen onih, ki jih je zadržala bolezen, in pa Huey Longa, senatorja iz Louisiane. Galerije so bile nabito polne.

Ko se je pojavil predsednik, so vsi vstali. Večina mu je navdušeno ploskala.

Predsednik je poudarjal, da bo prva posledica sprejema Patmanove predloge silno povišanje cen.

— Od tega bodo pa prvi prizadeti ljudje, — je rekel, — ki imajo stalne dohodke. Vsak v vojni poškodovani veteran, ki dobiva penzijo ali kakšno drugo podporo, je mož s stalnim dohodkom. Sprejem te predloge bo v prid zdravim veteranom, bolnim in pohabljenim veteranom pa v škodo.

S posebnim poudarkom je rekel: — Še vsaka dežela, ki je skušala zadostiti svojim obveznostim na tak način kot je predviden v tej predlogi, je morala nositi težke posledice.

Marsikoga je tudi presenetila predsednikova ugotovitev, da je veteran, ki bo dobil za svoj certifikat leta 1945 tisoč dolarjev, upravičen v sedanjem času le do \$750.

Predsednikovi ugovori so bili jasni in dobro utemeljeni. Toda kongresniki se na vse to niso dosti ozirali.

Brezposelni v Illinois brez hrane

WAGNERJEVA PREDLOGA BO SPREJETA

Delavski odbor poselske zbornice je odobril Wagnerjevo predlogo. Odobriti jo mora še predsednik.

Washington, D. C., 22. maja. — Ko je odbor za delavske zadeve s priporočilom predložil Wagnerjevo predlogo za varstvo delavcev poslanski zbornici, je skoro gotovo, da bo predloga sprejeta, kakor hitro jo formalno odobri tudi predsednik.

Predsednik delavskega odbora Connery zatrjuje, da se je predsednik Roosevelt ugodno izrazil o predlogi, ki določa kolektivna pogajanja med delavstvom in delodajalci, ne oziroma na "rmenne" kompanijske delavske organizacije.

Conneryjev odbor je prvotno predlogo spremenil samo toliko, da bo samo sodišče preiskovalo odločitve posredovalne komisije.

Po prvotnem načrtu bi samo posredovalna komisija končno veljavno odločevala, toda delavska tajnica je zahtevala nadzorstvo nad delavskimi organizacijami, in odbor je ugodil njeni želji.

FORD JE ZOPET
IZBOLJŠAL PLAČE

Detroit, Mich., 22. maja. — Ford Motor Company je naznanila, da bo takoj zopet vplačala minimalno plačo po \$6.00 na dan. Tega povišanja bo deležni nad 81.000 delavcev samo v okolici Detroita in neznano število po drugih krajih. Povišanje mesečne plače delavcem po celi državi bo znašalo \$2.000.000.

V Fordovih tovarnah je bila najnižja delavska plača \$6 pred depresijo, leta 1929.

Delavcem, ki si do sedaj dobivali po \$6 na dan, ali več bo povišana plača za 5 odstotkov.

Leta 1929 je Ford določil najnižjo dnevno plačo \$7 in je ostala do 1931. Leto pozneje jo je znižal na \$4, v marcu 1934 pa zopet zvišal na \$5.

V zadnjih dvajsetih letih je Ford Motor Company plačala svojim delavcem \$623.000.000.

Ford je opetovano zatrjeval, da so delavske plače prenizke in se vedno drži načela: visoke plače in najboljši material je edina pot do nizkih cen.

ZAPIRANJE PROTI-
FASISTOV

Rim, Italija, 21. maja. — Posebno sodišče za obrambo države je obsodilo 17 protifasistov, med katerimi je ena žena, od 3 do 20 let ječe.

Takoj po predsednikovem govoru so vnovič glasovali ter z veliko večino ovrgli njegov veto.

Vse napeto pričakuje, kakšno stališče bo jutri zavzel senat.

SPREMEMBA V ANGLEŠKEM KABINETU

Sprememba se bo najbrže izvršila v pričetku junija. — Mesto ministrskega predsednika bo prevzel Baldwin.

London, Anglija, 22. maja. — V vseh političnih krogih smatrajo za gotovo, da se bo v pričetku junija, ko gre parlament na počitnice, izvršila sprememba angleškega kabineta.

Toda le malo je še čuti govorice, da bo ministrski predsednik Ramsey MacDonald nadomestil Sir Johna Simona kot zunanji minister. Mnogo bolj je verjeti da bo MacDonald zamenjal mesto s Stanley Baldwinom, ki je predsednik vladnega sveta.

Tekom preteklega tedna je kralj Jurij poklical posamezne ministre v privatno avdienco. S tem je bilo mnenje, da bodo v kabinetu izvršene spremembe, še potrjeno. Neko poročilo, ki je zelo verjetno, pravi, da boša saj dva ministra 3. junija, ko bo kralj delil odlikovanja, dobila naslov lord. Pri tem prideta v prvi vrsti v postenotranji minister Sir John Gilmore in zdravstveni minister Sir Edward Hilton Young.

Navzlic domnevanju, da je kralj Jurij z ministri razpravljajal o spremembi v kabinetu je dvomljivo, ako se bo izvršila kakša sprememba na kraljevo željo. Znano je, da je kralj pri prenovitvi Labour-vlade igral važno vlogo; vendar pa prevladuje splošno mnenje, da je bilo tedaj zadnjičkrat, da je kralj tako odločno posegel v politične zadeve.

KANADSKI DENAR
NI IZKLJUČEN

Washington, D. C., 22. maja. — Zakladniški urad je naznanil, da vsled vladne prepovedi uvažanja tujega srebrnega denarja v Združene države kanadski srebrni denar ni prizadet. Srebrnega denarja samo ni dovoljeno prinesiti iz držav, v katerih predstavlja srebro višjo ceno kot pa srebrni denar v tem oziru je najbolj prizadeta država Peru.

ZASTRAZENJE CERKVA
V MONAKOVEM

Monakovo, Nemčija, 22. maja. — Vsled protikatoliških demonstracij je policija močno zastražila vse katoliške cerkve. Naziji so demonstrirali proti nabiranju za katoliško dobrodelnost.

ITALIJA PROTI LIGI NARODOV

Anglija in Francija skušata pregovoriti Mussolinija. — Stotnik A. Eden se zanaša na Lavalovo pomoč.

Zeneva, Švica, 22. maja. — Vse prizadevanje, da bi bila preprečena vojna med Italijo in Abesinijo, je prišlo na mrtvo točko. Angleški delegat stotnik Anthony Eden in francoski delegat Rene Massigli nista mogla pregovoriti italijanskega delegata barona Pompeu Aloisija, da bi kaj popustil.

Nastalo je vprašanje, ako bo Liga narodov mogla sploh kaj posredovati za mir. Abesinija vztraja pri svojih pravicah, ki jih ima kot članica Lige narodov, ker mora Liga narodov po svojih pravilih ugoditi prošnji vsake svoje članice, da posreduje v kakem sporu.

Mussolini je odločno protitemu, da bi svet Lige narodov napravil v tem oziru kak korak. Mednarodno posredovanje hoče samo omejiti na pravice, ki jih dovoljuje pogodba med Anglijo, Francijo in Italijo iz leta 1906.

Stotnik Eden in Massigli sta se ves dan trudila, da bi pregovorila barona Aloisija, da bi Italija popustila saj toliko, da ne bi bilo treba izbirati med obveznostmi, katere jim nalaga pogodba treh držav, in med potrebo Italije v Evropi.

Največje upanje se stavi na francoskega zunanjega ministra Pierre Laval, ki bo prišel šele jutri in s katerim bo stotnik Eden takoj govoril. Eden upa, da bo imel Laval mnogo več sreče pri Mussoliniju, ker ima več vpliva kot Massigli.

Zastoj sta Eden in Massigli skušala baronu Aloisiju dokazati, v kako težavno stališče spravlja Mussolini s svojimi zahtevami Ligo narodov in kako nevarno je za položaj v Evropi in nevarno tudi za Italijo.

Baron Aloisi je po telefonu poročal Mussoliniju, toda Mussolini ni popustil.

Glede abesinskega vprašanja ima stotnik Eden popolno pooblastilo. Vsled tega pa je prevzel tudi velikansko odgovornost za vsak uspeh ali neuspeh. Nekateri so mnenja, da mu je zunanji minister Sir J. Simon dal polnomočje zato, ker je ljubosumen na tako naglo vstajajočo Edenovo zvezdo in ker je prepričan, da v Zenevi ne bo uspel, vsled česar bo trpel njegov ugled.

Gotovo pa je, da bo Francija v popolnem obsegu podpirala Edena, da bo zajamčen evropski mir v okvirju Lige narodov. In stotnik Eden popolnoma računa na pomoč Laval, s katerim je tako uspešno deloval glede madžarskega in saarskega vprašanja.

Liga narodov pa bo tudi skušala doseči pri Abesiniji, da dovoli Italiji nekatere koncesije.

ZAKONODAJA NOČE UGODITI ZAHTEVAM ADMINISTRATORJA

SPRINGFIELD, Ill., 22. maja. — Upanje 1.200.000 brezposelnih, da bodo zopet dobili vladno podporo, je šlo zopet po vodi in najbrže zvezne podpore ne bodo dobili do 1. julija. Prvi udarec je prišel, ko poslanska zbornica ni dovolila prodajnih davkov od 2 do 3 odstotkov, ker predloga ni dobila 102 glasov večine. Ako bi bila predloga sprejeta, bi bila zvezna podpora takoj na razpolago.

JANE ADDAMS
JE UMRLA

Jane Addams, boriteljica za družabne pravice, žensko emancipacijo in svetovni mir.

Umrla je na posledicah operacije.

Chicago, Ill., 22. maja. — Svetovno znana boriteljica za družabne pravice, žensko emancipacijo in svetovni mir, Jane Adams, je umrla v Passavant bolnišnici, kjer je je podvržla nevarni operaciji.

Trije zdravniki in mnogo prijatelje je stražilo 75 let staro ženo, ko je izginilo vsako upanje na njeno ozdravljenje. Vendar pa je še skoro do zadnjega bila v stanu prebirati brzojavke, ki so prihajale iz vseh dežel sveta in ji izražale željo, da bi kmalu okrevala.

Miss Adams, ki je bila nedavno odlikovana z Nobelovo nagrado, je izvedela šele pol ure pred svojim prihodom v bolnišnico, da jo bo treba operirati. Toda dr. James A. Britton, ki jo je preiskal, je dognal, da je takojšnja operacija neobhodno potrebna.

Pri njeni starosti je bilo seveda potrebno računati na nevarnost operacije. Vendar pa se je po operaciji počutila primeroma dobro, tako da je rekla, da sedanja operacija ni bila tako huda, kot pa operacija leta 1931 v John Hopkins bolnišnici v Baltimore.

Proti jutru pa se je njeno stanje zelo poslabšalo in ob 5.15 popoldne je preminula.

TUDI VZROK ZA RAZ-
POROKO

Harrisburg, Pa., 21. maja. — Mrs. Dorothy N. Brunetti je tožila svojega moža Mendar T. Brunetti, ki je profesor na Columbia vseučilišču v New Yorku, za ločitev zakona, ker je trdil, da so ženske po svoji pameti otroci.

je, kar edino Italija išče. Na površju pe na izgleda, da bi se Italija in Abesinija hoteli pogajati na tej podlagi.

Rim, Italija, 22. maja. — Italijanske vojaške priprave v Vzhodni Afriki so dosedaj veljale \$51.000.000. Izdatki so se posebno zvišali v aprilu.

Zvezni administrator reliefa Harry Hopkins je ponovno posvaril, da državi Illinois ne bo poslal podpore, ako država ne prispeva v zvezni sklad tri milijone dolarjev na mesec.

Toda senator James Hamilton, ki je v stiku s Hopkinsovim uradom, je rekel, da bi Hopkins takoj nakazal podporo, ko bi državna legislatura dovolila davke, ne glede na to, kdaj postava stopi v veljavo.

Debata glede davka je bila zelo ostra. In med debato je prikorakalo v mesto mnogo brezposelnih iz vseh krajev države, toda policija jih je odvrnila od kapitola.

Republikanski poslanec L. M. Green je v ostrih besedah napadel governorja Hornerja, ki je v soboto izdal okle za javne prispevke in ga je dolžil h navsčine, poverbe in ščuvanja na upor. Odkar je governor govoril po radio, je L. M. Green prejel že dve pretilni pismi.

Poslanec R. J. Lyons, ki nasprotuje prodajnemu davku, je imenoval državno pomožno komisijo "tatiško druhal". Komisijo je obdolžil grafta, korupcije in nesposobnosti.

Delavsko zveza države Illinois pravi, da je prišlo iz raznih premogarskih krajev v Springfield 3000 brezposelnih, ki so priredili po mestu demonstracije, zahtevajoč obnovitev reliefa.

Reliefna komisija, ki je vsled pomanjkanja sredstev prenehala poslovati, ceni število družin, ki so izdale zadnjo podporo za živce, na 200.000.

Chicago, Ill., 22. maja. — Ker je skoro popolnoma prenehala zvezna pomoč, brezposelni oblegajo privatne pomožne postaje. Okoli 10.000 brezposelnih je zapustilo državo, da si kje drugje poiščejo pomoči.

PRIZNAVA KRIVDO
PRI ZASTRUPITVI

Gloversville, N. Y., 21. maja. — Mrs. Mary Derrico, ki je obdolžena, da je po drugem redu kriva smrti 31 oseb, ki so v januarju v Gloversville in Utien, N. Y. umrle vsled zastrupljenja z alkoholom, je priznala svojo krivdo. Njena soobtožena John di Pietro iz Little Falls in Crescenzo Mendetta iz Gloversville pa zanikata vsako krivdo.

Naročite se na GLAS NARODA, največji slovenski dnevnik v Združenih državah.

"Glas Naroda"

Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)

Frank Sakser, President

L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 W. 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.
"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays
Na celo leto velja na Ameriko in
Kanado \$6.00 Za pol leta \$3.00
Na pol leta \$3.00 Za inostranstvo na celo leto \$7.00
Na četrt leta \$1.50 Za pol leta \$3.50

Subscription Yearly \$6.00

Advertisement on Agreement

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredno nedeljo in praznikov.
Vnaprej brez podpisov in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovodi
pošiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se
nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 2-3876

ZASLUŽEK, KI NE ZADOŠČA

Predsednikova odredba, s katero je določil mezde, ki naj jih dobivajo delavci pri javnih gradnjah, za katere je dovolil kongres štirideset milijonov dolarjev, je slehernega presenetila.

Delavci bodo razdeljeni v štiri razrede: neizvežbane, napol izvežbane, izvežbane ter takomenovane specialiste, to je take, ki so strokovnjaki v svojem poslu.

Neizvežbani in napolizvežbani bodo dobivali trideset dolarjev na mesec. Toda ne vsi. Nekateri se bodo morali zadovoljiti z devetnajstimi dolarji.

Samo en član družine je upravičen do zaposlitve. Potemtakem se bo morala družina preživljati z 228 dolarji na leto. Z 228 dolarji se pa se ne more nobena družina nikjer v Ameriki leto dni vzdrževati.

228 dolarjev na leto je manj kot štiriinšestdeset centov na dan.

Strokovnjaki so izračunali in dognali, da potrebuje ameriška družina na leto najmanj \$2,500, da se zmerno preživi. Ta vsota je vse kakor previsoka, da bi je mogel biti deležen vsak delavec, ki bo zaposlen pri javnih gradnjah.

Za svojo delo bi pa moral dobiti že vsaj en dolar na dan, oziroma 365 dolarjev na leto. Pa tudi 365 dolarjev ne zadostuje, ker s tem zaslužkom ni mogoče zajamčiti javnega zdravja, javne morale in javnega reda.

Predsednikova odredba je dobra v enem samem oziru, namreč v tem, ker določa za različne vrste delavcev različne mezde ter se pri tem ozira na kraje, v katerih so zaposleni.

Toda mezde so tako pošastno nizke, da bodo ljudje, ki jih bodo dobivali, pomilovanja vredni. Vlada hoče nizke mezde upravičiti z nekakšnim izgovorom, da je to le nekakšna podpora v času velike in splošne stiske.

Toda 19 dolarjev na mesec ali 63 centov na dan za vzdrževanje družine, je presneto žalostna podpora.

Ob taki podpori družina prav lahko lakote umre.

V JESENI BO ZAGRMELO...

Posebni dopisnik "Daily Maila", ki biva pri italijanskih četah v Eritreji, poroča svojemu listu iz Massaua, da so vsi trgi, ulice in prostori v mestu zabasani z vsakovrstnim vojnim materialom, ki ga je nakupila Italija za vojno proti Abesincem. Splošno pričakujejo, da bodo Italijani udarili na nasprotnika v septembru ali oktobru, to je tedaj, ko se v Abesiniji konča deževna doba.

Italija bo dotlej dobro pripravljena, kajti storila je vse, da prepreči ponovitev katastrofe pri Adu, kjer so bili Italijani l. 1896 strahovito tepeni.

Predsednik rimske vlade je najbrže prišel do zaključka, da leži v Abesiniji rešitev vprašanja preobljudenosti Italije, pravi angleški korespondent. Kar se Abesincev tiče, ni že zdaj nobenega dvoma, da se bodo Italijanom postavili po robu. Abesinci so dobri vojaki. Diči jih posebno skromnost, imajo pa tudi velike moralne kreposti in zavest, da so doslej vedno premagali nasprotnike, pa najsi bo to Egipčani ali Italijani.

Seveda pa se je tehnika vojevanja po l. 1896 močno spremenila. Danes imajo vojujoči narodi na razpolago letala, tanke in topništvo. Abesinski cesar more te pripomočke vtihotapiti v svojo državo samo preko Džibutija v Francoski Somaliji ali pa skozi nekatere okraje Britske Somalije.

Zelo značilno pa je, da se govori o japonski pomoči abesinskemu cesarstvu za primer vojne z Italijo.

Neki Anglež, ki je imel ponovno priliko govoriti z abesinskim vladarjem, je videl v Adis Abebi nič manj kot devet zastopnikov oboroževalne industrije.

Dopisi.

Poljane nad Škofjokolo.

Zopet se oglašam, gospod urednik, čeprav ne tako pogosto, a nekaj bo pa vendarle, sicer se bo pa treba sedaj v polje bolj z delom ukvarjati, ne pa s pisanjem, ali misliti na novice.

Te dni je umrl na predvečer svoje zlate poroke v Vinharjih Janez Petercel, p. d. stari Posar, oče Jos. Petercela, zastopnika G. N. na Willock, Pa. Poleg njega zapuščajo še šest drugih otrok, ki pa so že odrasli. Nekateri izmed njih so bili tudi v Ameriki. Stari mož se je ves čas svojega življenja trudil in delal z uspehom na svoji kmetiji, da je mogel preživeti svojo družino. Pomagal je tudi svojemu najmlajšemu sinu, ki mu je izročil kmetijo. Pred par leti je pa pridnega moža doletela pri delu nesreča. Vsekal se je v koleno in izgubil mnogo krvi. Mislili so že, da bo po njem, toda pristna poljanska grča je še ostala pri življenju, dasiavno ga je to priklenilo na posteljo in so ga morali le nositi in prevažati okrog. Nazadnje se ga je lotila neka motranja bolezen, kateri je mož že ves izmučen moral podleči. Njegov pogreb je pokazal kar Poljane malokdaj vidijo. To znači, da je bil pokojnik znan in priljubljen po celi dolini.

Te dni smo imeli tudi volitve za skupščino. Ker strank nimamo več, so kandidati nastopili z listami. Zmagala je vladna lista, kateri načeljuje zunanj minister Jeftič, ki obeta, da bo krizo odpravil ter dal ljudstvu več dela in več kruha. Da bi le bilo to res in ne bi ostalo pri obljubah.

Agitiralo se ni toliko, kot se navadno pri volitvah, in tako so volitve potekle povsem mirno in v redu. Opažati pa je bilo abstinenco ali zdržanje volitev, ki je, kot pravijo, prav malo ali nič vplivala na izid volitev.

Pred volitvami je prišel izhajati dnevnik "Glas Naroda", ki pa seveda ni v nobeni zvezi z našim listom.

Vreme imamo bolj mrzlo. Ponekod je, kot slišimo, opalila slana in napravila obutno škodo, kar pa pri nas dosedaj hvala Bogu, dosedaj še ni. Dežuje le bolj poredko, in vremenski preroki obljubujejo sušo.

Veliko noč in vstajenje smo praznovali po stari navadi. Radi nošnje banderov ni bilo prepirov, in so nosilec ves celi nazaj odrajal, kar pa nekdanj ni bilo tako. Naziranje, da za Veliko noč mora biti nova obleka, sicer se velja, ampak vsak je danes zadovoljen, če je že speglana in pošta. Pirhovi je bilo med nami bolj malo, toliko več pa pri tistih, ki jih jim nikdar ne fali. Butare še vedno nosijo na evetno nedeljo, okinčane z raznim rastlinjem in zelenjavo, da, tudi s papirjem. Videl sem pa tudi butare, ki so bile ozaljšane z bodičjem in z rdečimi jagodami. Na Bukovem vrhu in na Pasji ravni.

Še dve drugi poroki sta naznanjeni, toda mi ni znano, kdaj se bodo zaročenci poročili. Poročila se bo namreč hčerka dobro znane družine Vidgarjeve. Miss Emalija si je poiskala ženina druge narodnosti, čigar ime mi pa žal ni znano. Mr. Joe Ujčić si je pa poiskal nevesto pri slovaški družini. Ker

ni raste ta rastlina v obilici in je zakonom zaščitena, da se je ne sme trgati in izvažati. To je "božje drevo" ali kot se v Ameriki "holly" imenuje in je znak božičnega časa.

Ob veliki noči smo se spominjali na 40. obletnico potresa, ki je tudi po naši dolini napravil precej škode. Še je pa vsakomur živo v spominu, ko so prihajali prvi sunki in potem proti jutru bolj pogosto, ponavljali so se pa še skozi cela dva tedna z manjšimi ali večjimi presledki. Ljudje so bili zbegani. Vse drugače je pa potres razsajal po Ljubljani, kar se ji pa danes prav nič več ne pozna.

Od Matije Pogoreleca sem zadnji čas prejel nekaj lepih kart "iz solunice" Californije. Na eni je Jack London, znani socijalistični pisatelj, ki je napisal precej lepega. Nekateri njegovi spisi so prevedeni tudi v slovenščino. Jack London je bil tudi milijonar, ampak ne v kronah, kot jih pri nas dajejo beračom, ampak v dolarjih. Imel je tudi svojo jacht. Vendar vsega tega ni med svoje tovariše delil. Matija mi res vedno kaj zanimivega pošlje, vendar ne pove, kako se mu kaj zdravje obrača. Upam, da se mu na dobro.

Pozdrav vsem čitateljem Glasa Naroda!

J. B.

Barberton, O.

Zopet sem zbral nekaj veselih in žalostnih novic ter jih na kratko opišem in odpošljam uredniku, da jih objavi v listu.

Dne 18. t. m., sta se v tukajšnji slovenski cerkvi poročila, Mr. Frank Janež in Miss Mary Krašovec. Ženin in nevesta sta iz dobro znanih in uglednih slovenskih družin v Barbertonu. Meni se pa temlepe zdi, ker sta se Frank in Mary ravnala po starem izreku: "Svoj k svojemu". Tako je prav, da si slovenski fant poišče in poroči s Slovenko. Mladima poročencema obilo sreče!

Dalje se bosta v kratkem poročila, ali bosta že poročena, ko bo ta dopis objavljen. Mr. Viktor Petrič in Miss Josephine Šega. Ženin in nevesta sta iz znanih hiš, naših slovenskih farmerjev. To je zopet nadaljni slučaj, ko si je slovenski fant poiskal nevesto pri slovenski družini, kar je posnemajna vredno.

Še dve drugi poroki sta naznanjeni, toda mi ni znano, kdaj se bodo zaročenci poročili. Poročila se bo namreč hčerka dobro znane družine Vidgarjeve. Miss Emalija si je poiskala ženina druge narodnosti, čigar ime mi pa žal ni znano. Mr. Joe Ujčić si je pa poiskal nevesto pri slovaški družini. Ker

Ruppertovo v Zraku

Vsak četrtek ob 10:30

dopolodne

na W.E.A.F

Naravnajte, vzemite

svinčnik in papir, in

SIDNEY SNOW

vam bo pojasnil nenavadna navodila in ideje glede hrane, kar vam bo pomagalo rešiti problem: "Kaj naj MU damo za večerjo, ko se vrne nocoj?"



mi več podatkov ni znanih, ne morem bolj na širše omeniti. Končno izrekam vsem omenjenim mladim zročencem in poročencem svoje čestitke in jim želim obilo sreče.

Žalostna novica se je raznesla 16. t. m., da je na poslednjem težki operaciji podlegla Mrs. Angela Žagar, Pokojna je bila doma iz Krvave Peči, fara Rob na Dolenjskem. V Ameriko je prišla leta 1921 in njeno samsko ime je bilo Usnik. Pokojna je bila v najlepši starosti, ko je zapustila to solzno dolino, bila je stara 35 let. Tu zapuščajo žalujočega soproga Antona in dva otroka: Anton, star 11 let in Charles, 9 let; dalje dva brata, Math Usnik in Joe Usnik ter še več drugih sorodnikov.

Pokojna je spadala k dvema družinoma: k družini sv. Martina št. 44 JSKJ in k podružnici št. 6 SZK. Pogreb se je vršil 20. maja iz cerkve Sreča Jezusovega na pokopališču sv. Križa. Kako je bila pokojnica priljubljena v naselbini, je pričal njen pogreb, ki se je vršil ob navzočnosti številne množice sorodnikov, prijateljev in znancev. Pokojnica je bila vzorna žena, skrbna gospodinja in v dobra mati svojih otrok. Prizadetim izrekam svoje sožalje.

Dalje je izvedel žalostno novico iz stare domovine rojak Mr. Joe Lah. V vasi Mali Videm na Dolenjskem mu je umrla mati, ki je končala življenje na tragičen način; umrla je na zastrupljenju krvi. Ime pokojnice je bilo Vincencija Lah ter je bila že v visoki starosti okrog sedemdeset let. Prizadetemu prijatelju Lahu izrekam iskreno sožalje.

Leta nam teko enakomerno naprej, prinašajo nam veselje in žalost. Z mnogimi smo se razšli zdravi in veseli, toda videli se ne bomo nikoli več. To je trpka resnica, ampak preprečiti se jo ne more. Hodimo po cesti življenja, kakor nam jo je zažrtala usoda.

Pozdrav!

Frank Troha.

S pota.

Po štirinajstmesečni odsotnosti se zopet mudim v krasni Minnesoti. Razne ptice so prihitele sem Bog ve od kod ter spletajo gnezda v bližini tisočeri jezer. Še nedavno so bila jezera pokrita z debelim ledom, da so gozdarji vozili preko njih les, toda zapihljala je topla sapica in nekakšna megla se je privarila, pa je led izginil. Dasi je voda še zelo mrzla, se že sempatam koplje mladina v nji.

Minnesota je pravzaprav moj ameriški dom. V tej državi sem

Peter Zgaga

POSLEDNJE BESEDE.

Nekoč me je nekdo v trezni družbi ljubeznivo vprašal: — Povej mi, Zgaga, katere bodo tvoje zadnje besede, ko

tudi prvič okusil delo v železnem rudniku ter si nakopal prehlad, ki me še sedaj precej vztrajno spremlja. V mlajših letih nisem toliko občutil, pozneje me je pa precej potrla, da sem si moral po raznih ameriških krajih iskati ljubelega zdravja. No, hvala Bogu, dosel sem še precej dobre uspehe.

Svoj zadnji dopis v Glas Naroda sem pisal iz Pueblo, Colorado. Precej časa sem se mudil v Colorado Springs, pri prijazni Novljanovi družini. Tam ni mnogo Slovencev, pa so služni in podjetni. Imajo več družtev in lično slovensko dvorano.

Tudi razmere v Pueblo, Colo., so se izza leta 1896, ko sem bil prvič tam, zelo izpremenile. Slovenska naselbina je bila na Elerju v smeri proti Grove. Tedaj je bilo tam vsepolno slovenskih gostiln in slovenskih trgovin. Po zadnji povodnji je pa vse precej prazno. Dosti hiš je podrtih oziroma zapuščenih. Veliko poslopje s kopališčem in zdravilno mineralno vodo čaka popravila. Kjer je bila nekoč rudotopilnica je sedaj cerkev poleg nje pa velika moderno urejena slovenska šola pod vodstvom Rev. Zupana.

Z delom se v Pueblo nič kaj ne pohvalijo. Kako pa tudi, saj le železovarna nekoliko obratuje. Druge rudotopilnice so pa v razvalinah. Ista usoda je zadela tudi nekoč mogočno "Holno", kot so ji Slovenci rekli podomače.

Ko je tista leta slovenski fant v "Holni" dobil delo, je lahko tudi deklata izbiral. Deklet je bilo pa na izbiro: po nekaterih gostilnah dve, tri do šest. "Holna" je bila takrat najboljša v Pueblo. Poleg nje je bila pa tudi zinkovna, stara šmela itd. Kot sem rekel, je pa danes vse v razvalinah.

V Pueblo sem se med starimi znanci in prijatelji počutil kot doma. Ker mi ni preostajalo časa, se mnogim vabilom nisem mogel odzvati.

Tudi v Leadville, Colo. so me vabili, pa se nisem mogel oglasiti. Žal mi je, da se nisem sestel z ljubiteljem narave Rev. Trunkom, s katerim sva se pisмено domenila, da me on obišče v Pueblo, pa sem že prej odpotoval.

V Pueblo sem bil večkrat pri obvezanem trgovcu in navdušenem pečen Geremu ter pri ondnem župniku, ki je navzile svojim tridesetdeset letom še vedno čvrst in krepak.

Bil sem tudi v dobro urejeni tiskarni rojaka Meneingerja, ki je bil rojen v Minnesoti. Tiska v slovenščini in tudi v drugih jezikih. Posebno izurjen je pa v španščini.

Na pokopališču sem prebiral napise na spomenikih. Marsikateri moj prijatelj počiva tam v hladnem grobu. Precej časa sem se pomudil ob grobu pisatelja Rev. Burgerja, ki je v študentski dobi prispeval pesmice in in spise za koledar Glas Naroda. Poleg njega počivata duhovnika Knafela in Varuh. Vse tri je je spravila sušica v prežgodnji grob. V divno Colorado so prišli iskat zdravja, toda prepozno.

Vkratkem opišem moje potovanje do Minnesote preko držav Kansas, Missouri itd. Do tedaj pa vse skupaj lepo pozdravljam.

Matija Pogorelec.

te bodo posadili na električni stol?

Vprašanje me je nemalo presenetilo, kajti doslej še nisem imel namena kandidirati za ta sedež, in če bo šlo vse gladko in po sreči, tudi nikdar ne bom. Človek pa seveda ne ve, kaj mu bo prinesla bodočnost: ali deset tisoč dolarjev ali deset tisoč voltov, oziroma kolikor jih je že treba, da se napravi možica, kakoršen sem jaz, neškodljivega za ta svet.

Neobičajno vprašanje mi je pa dalo povod za kratko razpravico, kaj imajo navado reči ljudje, predno jim postava izdere zob za zob in jim vzame življenje za življenje.

Doslej nisem bil še nikdar priča eksekucije v Sing Singu, dasi me je prijatelj in moj bivši šofer, silni Janče iz Downtowna, (ki ima dostop v smrtno hišo), že večkrat vabil s seboj. Čital sem pa par nadvse značilnih izjav na smrt obsojenih.

Običajno gredo vsi spokorno v smrt, so pa med njimi tudi taki, ki za good by prekolnejo sodnika in državnega pravdnika, porotnike in zvedavo občinstvo ter naposled še nedolžno žrtve, s katero se bodo pa trenutkov pozneje sestali na drugem svetu.

Pretrsljive so bile poslovnine besede Sacea in Vanzettija, najbolj me je pa pretreslo, ko sem čital o zamorecu, ki je bil svojo mater usmrtil in je, sedeč v električnem stolu, jekleno-sivkastega obraza, zavedajoč se svojega greha, pošastno šepetal: — Mother! Mother! Mother!

Nemški pisatelj Heinz Hans Evers opisuje usmrčenje kitajskega roparja:

— V velikem prostoru je bilo zbranih na tisoč radovednih gledalcev. Na vzvišenem mestu je sedel cesarjev namestnik — star mandarin. Vojaki so privleli roparja. Predno je pokleknil pred tla, je zaklical radovednežem: — Poslušajte, sedaj vam bom nekaj povedal, ničesar se niste slišali: — Globoko se je priklonil mandarinu in zavpil: — Ne morem pomagati, slavni mandarin, če je bila tvoja mati prešustnica in če se je vsako noč pečala z mojim očedom. — Ponovno je pogledal okrog sebe, češ: — Ali se že videli junaka, ki se drzne mandarinu kaj takega v lice povedati? — Vojak ga je zgrabil za kito, da je klečnil na kolena, drugi vojak je pa mahnil s širokim mečem, in sramotilceva glava se je zakotalila po pesku.

Precej značilen slučaj mi je pripovedoval tudi moj brooklynski prijatelj Rudolf Weibl, originalen mož, da malo takih. Pravil mi je o zakrknjenem dolenjskem kmotu, ki je malo v hudobiji, malo pa v pijanosti pomagal svoji ženi v boljše življenje. Pravica ga je obsodila na vislice.

Ko so ga zvezanega peljali po dvorišču, je veselo mežikal, kakor da bi šel na svatbo.

Stojecemu pod zanko je sodnik v črnem tolarju še enkrat prečital smrtno obsodbo ter svečano dostavil: — Njegovo Veličanstvo cesar Franc Jožef ni blagovolilo ugoditi prošnji na smrt obsojenega za pomilostitev...

— Stojte, — je prekinil sodnika na smrt obsojeni — kaj ste rjaki...?

In sodnik je vnovič prišel: — Njegovo Veličanstvo cesar Franc Jožef ni blagovolilo ugoditi prošnji na smrt obsojenega za pomilostitev...

Sodnik ni mogel nadaljevati, kajti obsojenec je ježno pljunil predse in ogorčeno vzkliknil v milozvočnem dolenjskem narečju: — I, kdu ga je hudica kej vprašov...?

VABILO NA PIKNIK
KI GA PRIREDI
DRUŠTVO BRATSKA ZVEZA,
števa. 140, S. N. P. J.
V NEDELJO, DNE 26. MAJA 1935
V LEPEM IN VELIKEM HOFMANN PARK
Vogel Cooper Ave - Myrtle Ave in 60th Place, Glendale, L. I.
Za goste bodo preskrbljena vsakovrstna razvedrila, dobra pijača in najboljši prigrizki.
IGRALA BO IZVRSTNA GODBA
Začetek ob 1. uri popoldne. Vstopnina 25c
ZA OBILEN POSIT SE PRIPOROČA — ODOBOR
Hofmann Park je najboljši izmed vseh v Glendale in tja se pride, če vzamete Myrtle Avenue karo do Cooper Avenue, Glendale : : :
Minnesota je pravzaprav moj ameriški dom. V tej državi sem

KAKO SODIJO ABESINSKA SODIŠČA

Abesinska sodišča so zanimiva in kažejo v svojih izročilih prav toliko naravnosti — kolikor vplivov starega veka.

Sodne obravnave se vrše javno na dvoriščih kake palače ali v kaki loži ali v kotu kakega vrta. Kralj sv. Ludvik je sedel pod hrastom, abesinski negoš pa sodi pod košatim evkaliptovim drevesom. Tako je sodil veliki Menelik, tako sodi tudi Ras Tafari, ki si je kot negoš nadel ime Haile Sillassie I. — lev iz Judovega rodu. Vendar sedanji negoš gradi sedmo palačo.

Sredi dostojanstvenikov drž. poglavar zasede sodni stol. Pred njim sedi 6 sodnikov, zraven njega pa veliki pravoznanec "Afa-negoš", ki mu razklada postavo. Za ograjo stojijo poslušalci. Sredi trga pred njim so obtoženci, z verigo priklenjeni k najbližnjim sorodnikom svoje žrtve. Zagovornika ni. To opravila lahko vsak izmed poslušalcev. Tudi držav. pravdnika ni, ker Abesinci pravijo, da naj država sodi, in da vsled tega ne more soditi in tožiti ob enem. Zato je obtožen le, kogar obtoži kak državljani.

Smrtno kazen zelo slovesno razglase. Sodniki vstanejo drug za drugim — najmlajši vstane prvi, — stopijo nekaj korakov naprej, utemelje svojo sodbo ter zamahnejo z roko, kakor bi zalučali kamen. Pri tem pa izreko besedo: "Naj umre!" Prisodniki, ki sede za sodniki in so nekaki portniki, tudi izreko svojo sodbo, ne da bi vstali s svojega sedeža. Pravoznanec prebere nato tisti člen postav, ki se bo uporabil, in pred sodnik prikima. Obsojenec odide, ne da bi smel črtniti besedo.

Kdor pa je oproščen glasno zavriska, nakar ga odklenejo z njegovih verig, s katerimi je privezan k svojemu tožniku. Mož stopi nekaj korakov proti sodišču in poljubi stopnice. Nato zapoje in odide.

Temeljno načelo abesinskega kazenskega zakonika je svetopisemsko povračilo: Življenje za življenje! Oko za oko! Zob za zob! Roko za roko! Nogo za nogo! — Eni zgodili!

Neki mož je dal na krut način umoriti svojega mlajšega brata, kateri je od njega zahteval svoj delež dediščine. Hlapci starejšega brata so nesrečnega mladega moža predrlji z 21 ubodi s sulico (prav toliko je bilo spornih njiv), ubadali so ga počasi, tako, da je med enim sunkom in drugim pretoklo toliko časa, kolikor časa bi potreboval človek, da bi z ene sporne njive prišel do druge. Te muke so trajale dve uri in pol. Brata-morilec so prijeli in privedli pred cesarsko sodišče. Prikljenjen je bil k svojemu nekaku, sinu umorjenega brata. Ta sin pa je bil šele 8 let star. Sodišče je sklenilo, da mora starejši brat umreti na isti način, kakor je moral umreti njegov mlajši brat. Bliznji sorodniki umorjenega brata morajo njegovega morileca prav tako umoriti, kakor je on umoril svojo žrtev. Sodišče je mislilo, da bo sin umorjenega svoj nalog prepustil svojemu uju. Toda mali deček ni maral o tem nič slišati. Zgrabil je sulico, ki je ležala na obsojenec, kateri je zvezan ležal pred otrokom na tleh. Sedaj so re-

kli dečku, naj sune. In deček je omedlel. Ko se je zavedel, je hotel nadaljevati. Vsakokrat, kadar so mu rekli, naj sune, je sunil v drugi del telesa. Ko sta pretekli dve uri in pol, je porinil sulico svojemu stricu v srce. Toda zadela je slabo, vsled česar je moral rabelj s pištolo končati morilčevo življenje.

Bliznji sorodnik umorjenega lahko vzame če hoče, od obsojenca krvno odkupnino. Sorodniki in prijatelji obsojenca, duhovniki, da celo sodniki prosijo tožnika in se sklicujejo na njegovo usmiljenost ter mu dopovedujejo, da bo prejel vsaj denar, če obsojenec daruje življenje. Toda Abesinci navadno ne marajo za denar, ampak smatrajo za svojo častno zadevo, da obsojenec umrje po geslu: "Zob za zob!"

Pripovedujejo, da je nekoč neki mož po nepredvidnosti padel z drevesa na nekega dečka ter ga pri padcu pobil do smrti. Dečkov oče je pred cesarskim sodiščem tožil. Abesinski negoš je bil tedaj negoš Teodor. Tožnik je zahteval, naj nepredvidni krivec umrje.

"Naj bo!" je rekel cesar. "Toda ovelja naj načelo natančnega povračila. Obsojenec naj stopi pod drevo, kjer je stal tvoj sin. Ti pa splezaj na drevo in padl nadenj — toliko časa, dokler obsojenec ne bo mrtev, kakor je bil tvoj nesrečni sin". Ta razsodba se je starcu zdelo le prenevarna in zato je tožbo umaknil.

Abesinski pravoznanec so silno bistroumni ljudje, kar dokazuje tale zgod: Neka vdova je ubila nekega možkega. Žena ubitega je tožila, dobila pravdo, odklonila krvno odkupnino ter zahtevala, da morilka umrje. Ta pa je pričakovala otroka in se je na to sklicevala. "Pravico imaš ubiti enega človeka, ne pa dveh!" je sodišče na ugovor obsojenke odgovorilo tožnici. Treba je bilo počakati, da je prišel otrok na svet. Sedaj so zopet pripeljali mater, da bi jo umorili. Ta pa je odgovorila: "Otrok me potrebuje; če me boste umorili, bo umrl tudi otrok". Sodišče je priznalo, da je res tako in so zato smrtno kazeno odložili. Ko je otrok zrastel, je že pred sodiščem zastopal zadevo svoje matere z besedami: "Glejte me! Sirota sem brez očeta! Ali mi hočete ugrabiti še mojo mater?" In tako je nesrečna obsojenka končno le srečno izšla.

Ako se pa kdaj zgodi, da tožnik od obsojenca sprejme krvno odkupnino v denarju, ostane obsojenec nanj s težko verigo toliko časa prikljenjen, dokler ni poplačal svojega dolga. Zato boste v Abesiniji včasih videli za verigo k oboroženim čuvajem prikljenjene ljudi, ki hodijo po mestu in prosjačijo. Siromaki prosijo miloščine, da bi mogli poplačati svoj krvni dolg. Včasih dolga traja, preden dovolj nabere.

PTIČJI DAN V SOVJETSKI RUSIJI



Sovjetska unija je določila v letu poseben dan za zaščito ptic pevk. Šolska oblast je dala na razpolago ptičje hišice, ki jih je mladina vsa vesela ponesla na polja in vrtove

KAZEN ZA NEZVESTOBO

Arabski milijonar Abdul Abramdor si je pridobil premoženje s trgovino s sviljo in čeprav ima v Arabiji dve ženi, potuje sam, kadar se hoče zabavati.

Nedavno je odpotoval v Pariz s svojim tajnikom, profesorjem, ki govori baže 40 jezikov in je tudi sicer zelo premeten. Tam se je milijonar seznanil z lepo plesalko Nicoletto in obsul jo je z darili, da bi si pridobil njeno naklonjenost. Samo za rože je dal v nekaj dneh 8 tisoč frankov. Tajnik si je vse beležil v arabščini, v francosčini je pa pripomnil, da se bo njegov gospodar še kesal, da je tako radodaren.

Slednjič je odpotoval Abdul Abramdor v Nico s svojo ljubico in kadar se mu je sree posebno omehčalo in vnelo za njo, je pravil svojemu tajniku, da se namerava z lepo Parižanko oženiti. — Počakajva še malo, — mu je svetloval tajnik. In res sta počakala.

Nekega dne je Nicoleta izginila iz hotela in šele čez nekaj dni je Arabec zvedel, da so jo zaprli, ker je povzela z avtomobilom nekega otroka.

Šoferske izkaznice ni imela, pač je pa imela v avtomobilu spremljevalca, mladega fanta, s katerim sta se odpeljala na izprehod.

Tajnik je bogatemu Arabcu takoj pojasnil, kako in kaj je z njenim spremljevalcem. Ob enem si je pa izmislil osveto. Očel je k Nicoleti v zapor in ji obljubil, da položi za njo kavejzo, da bo izpuščena, ona naj se pa hitro vrne k Abramdorju, ki baže ničesar ne ve. — Toda podpisati mu mora izjavo, da dovoljuje zastaviti ves njen nakit in dragocene kožu-

"GLAS NARODA" pošiljamo v staro domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike ali prijatelje, to lahko stori. — Naročnina za stari kraj stane \$7. — V Italijo lista ne pošiljamo.

he ter obleke, katerih vrednost je znašala okrog 200.000 frankov. Parižanka je podpisala in še v zaporu je dobila pismo, v katerem ji bogati Arabec sporoča, da mu niti na misel ne pride položiti za njo kavejzo, temveč se je samo maščeval s tem, da ji je vzel vse obleke in nakit, kar ji je bil podaril. Šele čez 14 dni, ko so plesalko izpustili, je vložila tožbo, ker se s tako kaznijo za nezvestobo ne strinja.

S STRELOM V DESNO SENCE

si je končal svoje mlado življenje 29-letni trgovski pomočnik Herman Koletnik iz Nove vasi. Našli so ga doma v mlaki krvi in težko hropečega.

Zdravnik dr. Korenčan ni odkril prevoza v bolnišnico, ker je bil ranjenec pre slab, da bi preстал prevoz. Ob enih zjutraj je podlegel poškodbam. Vzrok samomora je obup Koletnika, ki je bil jetičen.

KAKOR V BALADI

V Dorchestru na Angleškem je neka starejša dama, Frances Maud Bowringova, na neki prireditvi tamošnje ženske organizacije ob spremljavi orgel zapela staro balado. V baladi je med drugim vers: "Zelim si, da bi mi duša v smrtni uri ob zvokih orgel poletela v onostranstvo". Pri teh besedah so poslušalci videli, kako je stara dama omahnila in se zgrudila. Menili so, da jo je samo pesem tako prevzela, a čez kakšno minuto so ugotovili, da je mrtva. Zadelo jo je kap.

URADNIKI — VLOMILCI

Budimpeštanska policija je prijela kaj nenavadno vlomilsko družbo: pripadali so ji sami uradniki in uradnice, med njimi takšni, ki si bili še v službi.

Tolpa je izvršila celo vrsto donosnih vlovov in napadov na pasante ter se je pravkar pripravljala, da napade eno izmed največjih draguljarn v sredini mesta. Pičli dve uri pred določenim časom je policija utegnila prijati šest vodilnih članov tolpe.

Med prijatimi so tudi tri ženske, bivša uradnica Marija Pappova, neka Elizabeta Kardosova in Doroteja Hinzlova iz Grada. Tem trem ženskam je vodja razbojniške družbe neki Szalay, naročil, naj se razlede po podjetjih, ki bi imela znatne vsote v svojih blagajnah in ženske so znale ta posel tudi dobro vršiti. Pappova je bila še pred nekaj meseci za tipkarico v neki budimpeštanski banki, Hinzlova, ki se je pred pol leta iz Grada preselila v Budimpešto, se je nekaj časa preživljala s poučevanjem jezikov. V eni zmed družin, ki jih je obiskovala, se je seznanila z nekim Szakallosom, ki je imel takrat še službo.

Zaljubila se je na žive in mrtve vanj in tako mu ni bilo teko pregovoriti jo, da je pristopila k tolpi, ki ji je pripadla.

PRAVICE ANGLEŠKEGA KRALJA

V teku stoletij se je okrog osebe angleškega kralja nabralo toliko posebnih pravic, naslovov, redov in zakladov, da bi vsakega človeka zmečkalo — če bi se za to preveč zanimal.

Kralj Jurij V., ki je nedavno slavil svoj srebrni vladarski jubilej, je na pr. polkovnik 29 bratskih polkov, admiral velikobritanskega danskega in švedskega brodovja, inmetnik neštetihi častnih doktorskih naslovov, vojak stare topniške stotnije v Massachusettsu, feldmaršal japonske armade, častni general siamske vojske, blagajnik Lincolna Inna, največje londonske sodnije, čuvaj windsorskega parka, "glavar zlatega zoba", neke zamorske sekte, "nosilec slonokoščene plamenice", druge zamorske "tajne" družbe itd., itd. Skrbno mu čuvajo uniforme in insignije, ki so zvezane s temi naslovi. Toda on sam nosi le redko kakšno drugo uniformo razen admiralke ali uniforme grenadirske telesne straže.

V navadnem pomenu besede kralj ni posebno bogat. Nešteti njegovi podaniki se lahko pobahajo z večjimi dohodki in bančnimi konti. Toda oprema kraljevih gradov, nešteti dragoceni darovi in kraljeve zakladnice ter zbirke predstavljajo vrednosti, ki bi jih napisali komaj z astronomskimi števili. Milijon funtov štedingov je vredno na pr. samo zlatu namizno posodje, ki ga uporabljajo pri posebno svečanih državnih banketih. Za obe stari vazi v windsorskem gradu je neki Američan ponudil nekoč 2 milijona funtov, zlati lučnik isto tam, ki ga ne moreta dvigniti niti dva krepka moža, cenijo na podrg milijon funtov, skupno vrednost windsorskih državnih zakladov — pri čemer niso všeti niti takšni predmeti, kakor sekira, ki je ošlekala glavo Ani Boleyn in ki bi se "med brati" tudi prodajali za milijone.

Toda kralj se najrajši ne mudi med takšnimi zakladi, temveč v malem, oddaljenem gradu Sandringhamu pri svojih zbirkah poštnih znamk, udiach, odlikovanjih, ki jih je dobila na njegovih posestvih vzrejena živina, in podobnem. Vrednost teh njegovih osebnih zbirk cenijo na velikanske vsote. In zanimivo je, da za te ne preceenljive zbirke ni treba niti posebnih stražnikov. Za Sandringham zadostujeta policijska patrila in nočni čuvaj. Bilo je sicer nekaj neuspešnih poskusov vlomov, toda v splošnem jih je bilo za čudo malo. Vsak vlomilec pač ve, da bi uspel rop v kraljevem gradu spravil ves narod pokonci in da bi nihče ne miroval, dokler bi storilec ne prijel. Med narodom je kralj Jurij namreč silno priljubljen, in to zadnjega kotička svetovne države. Lahko celo rečemo, da v razmerju, kakor se rahljajo vezi med angleškimi dominijoni in materno deželo, narašča vpliv krone, ki drži vse te dele ogromne države v personalni uniji skupaj. Angleži vseh delov sveta vedo prav dobro ceniti spretnost, s

katero nosi kralj najvišje časti posameznih delov imperija.

Tudi v najmanjših malenkostih se kaže kraljev ugled. Tako na pr. ljubosumno gledajo na to, da se izpolnjujejo vse stare prvenstvene in posebne pravice, ki jih ima kralj. Vsak otrok na Angleškem ve, da je edino kraljev avtomobil tisti, ki sme voziti brez številke, tudi ima spredaj rdečo luč in po njej prometne ugodnosti pred vsemi drugimi cestnimi vozili. Iz starih časov izvira kraljeva pravica, da sme cenzurirati gledališke igre v vseh krajih, kjer je kakšen njegov grad. In tudi v Londonu morajo vsako gledališko delo pred izvedbo poslati kralju v pregled. Seveda jih ne utegne prečitati sam, temveč je ta naloga poverjena posebnemu dvornemu uradniku, "kraljevemu pregledniku gledaliških iger".

Po drugi tradiciji je 200 m širok pas okrog vsakega kraljevega gradu podrejen neposredno kraljevi kontroli. To velja tudi za londonski kraljevi grad Whitehall. V praksi je stvar na pr. takšna, da lastnikom nočnih lokalov na 200 meterskem pasu okrog "Bele hiše" ni treba prositi londonskega magistrata, da jim dovoli točenje alkoholnih pijač po 10. zvečer, temveč se obračajo na kralja. S tem pa ni rečeno, da bi kralj širokogrudneje delil takšne koncesije nego magistrat. Kraljeva žena ima med neštetihi drugimi še neko posebno pravico, ki je res čudna in ki o njej danes že nihče ne ve, ob kateri priliki se je rodila. Ima namreč pravico zapleniti rep vsakega kita, ki ga ulove ob angleški obali.

FOTOAMATERSKA STRAST

Angleški stabni zdravnik Hemphill se je podal te dni z ženo in tremi otroki s svojega posestva v Trebetherieku (Kornval) na izlet proti rtu Kellamu, kjer stoji svetilnik. Zadnji del poti ni bil brez nevarnosti, kajti obrežje se spušča tu navpično v morje. Hemphill je sredi poti odkril v steni galebe gnezdo in kot strasten amater ni hotel izpušiti prilike, da ne bi napravil lepega posnetka. Splezal je po steni do neke skale, ki je molela vodoravno v zrak. Tu je nenadoma izgubil ravnotežje in padel v globino. Pri poskusu, da bi možu pomagala, je tudi Hemphillovo prijela omotica in je strmoglavila v globino. Otroci so z grozo v očeh prisostvovali nesreči svojih roditeljev. Najstarejši, 15-letni Erik, se je prvi zavedel. Kar so ga nesle noge, je stekel proti svetilniku po pomoč. Toda, ko je dospel tja, je moral ugotoviti, da v svetilniku ni nikogar in da je zaprt. Tedaj je Erik z obupno odločnostjo utrl neko okenko šipo in splezal v svetilnik do telefona ter pozval iz bližnjega mesta Porta Quinna pomoč. Med tem sta tudi njegovi bratci in sestra stekla proti Portu Quinu, da bi pozvala obalno stražo. Erik pa se je z velikim pogumom po steni spustil do staršev, ki sta na videz mrtva ležala spodaj na ozki polici. Njegov položaj ni bil potem nič manj obupen nego njiju, kajti morje je tedaj naraščalo in besni valovi so grozili, da odpravijo vse tri. S svojim lastnim telesom je fant kril telo svoje matere, ko so končno prispeli reševalci. Toda očetovalo truplo so bili valovi že odnesli in so ga našli šele zvečer. Tudi matere, ki je ob prihodu reševalcev še kazala znake življenja, ni mogla rešiti nobena zdravniška umetnost.

Tel.: Foxcroft 9-2779

DR. A. KERMEK
ZDRAVNIK

Ordinira: od 1 do 3 in od 6 do 8 popoldan
899 BUSHWICK AVENUE
BROOKLYN, N. Y.

NAPRODAJ

FARMA — 120 akrov, 20 glav živine; 3 konji; 75 kokoši; orodje; pridelek. — \$5.500 na lahka odplačila. — C. M. DOUGLAS, Fort Plain, N. Y., agent.

COUNTRY HOTEL; z licenco; dobiti dohodki; plašice. — \$2.200; nekaj na roko, ostalo na odplačilo. — C. M. DOUGLAS, Fort Plain, N. Y., agent.

ONE, KI NAMERAVAJO POTOVATI TO POLETJE V DOMOVINO, OPOZARJAMO,

● da nam že vsaj par tednov prej naznani, da jim lahko zajamčimo na parnikih dobre prostore. To poletje je naval potnikov v Evropo naravnost ogromen. Na nekaterih parnikih so prostori že za par voženj vnaprej oddani. Če hočete imeti dobro kabino, pišite torej pravočasno. —

POTNIŠKI ODDELEK "GLAS NARODA"
216 West 18th Street New York City

ALI STE ZAVAROVANI?

ZA SLUČAJ BOLEZNI, NEZGODE ALI SMRTI? AKO SE NISTE, TEDAJ VAM PRIPOROČAMO

JUGOSLOVANSKO KATOLIŠKO JEDNOTO V AMERIKI.

kot najboljšo jugoslovansko bratsko zavarovalnico, ki plačuje

NAJBOLJ LIBERALNE PODPORE SVOJIM ČLANOM

ima svoje podružnice skoro v vsaki slovenski naselbini v Ameriki. Posluje v 17. državah ameriške Unije. Premoženje nad \$1.500.000.00. — Za ustanovitev novega društva zadostuje 8 odraslih oseb.

Vprašajte za pojasnila našega lokalnega tajnika ali pišite na:—

GLAVNI URAD J. S. K. J., ELY, MINNESOTA

POUCNE KNJIGE
RAZNE POVESTI IN
ROMANI
PESMI IN POEZIJE

KNJIGARNA "GLAS NARODA"

216 WEST 18th STREET

NEW YORK, N. Y.

: : ZEMLJEVIDI : :
MOLITVENIK!
: : : IGRE : : :

Romani...

DON KIHOT, spisal Miguel Cervantes, 158 str.

Cena .75
To je klasično delo slavnega španskega pisatelja. To je satira na viteštvo, ki je še vedno hotelo ohraniti svoj ponos in veličino, pa se ni zavedalo, da že umira. "Don Kihot" spada med mojstrovine svetovne literature.

DROBIŽ, spisal Franc Milčinski, 130 strani.

Cena .60
Nas najboljši humorist Milčinski je v tej knjigi zbral par svojih najboljših črtic, ob katerih se mora človek od srca nasmejati.

DVE SLIKE, spisal Ksaver Meško, 103 strani.

Cena .60
Dve črtici enega naših najboljših pisateljev vsebuje ta knjiga. "Njiva" in "Starka". Obe sta mojstrovine završeni, kot jih more završiti edine naš nežno čuteči Meško.

FAROVSKA KUCHARICA, spisal J. S. Baar, 207 strani.

Cena 1.—
To je iz češine prevedeno delo, ki bo zanimalo slehernega čitatelja. To je roman ženske, ki je skoro vse življenje živel v gospodinjstvu in župnišču.

FILOZOVSKA ZGODBA, spisal Alojzij Jirasek, 182 strani.

Cena .60
Kdor ne pozna dijaškega življenja, naj prečita ta roman. Ob čitanju se mu bo odprl povsem nov svet, poln neslučnih dogodkov.

GLAD, spisal Knut Hamsun, 240 strani.

Cena .90
Roman znanega norveškega pisatelja je svojo pravno veljavnost in odkriva čisto nove strani človeškega življenja.

GOMPAČI IN KOMURSAKI

Cena .45
Pestre slike sanjavega življenja tiste sanjave, bujne dežele, ki smo jo od nedavna poznali komaj po imenu. To je pesem ljubezni in zvestobe.

GOSPODARICA SVETA, (Karl Figdon) .50

GOZDOVNIK, spisal Karl May, dva zvezka, 208 in 136 strani.

Cena .75
Spisal Karl May so znani našim starejšim čitateljem. Marsikdo se spominja njegovih romanov "V padlavih sencah", "Vineta", "Zlati" itd. Dejanje "Gozdovnika" se vrši na nekoč divnem ameriškem Zapadu.

GREŠNIK LENART, spisal Ivan Cankar, 111 str.

Cena .70
GUSAR V OBLAKIH, spisal Donald Keyhoe, 129 strani.Cena .80
To je letalski roman, poln dejanja in najbolj neverjetnih dogodivščin. Čitatelj doživlja z avtorjem in pisatelja očrta glavno junako skozi neverjetne pustolovščine, ki se vrše v zračni višini.

HADŽI MURAT, spisal L. N. Tolstoj, Roman, 79 strani.

Cena .70
To znano delo slavnega ruskega pisatelja je prevedeno v slovensko Vladimir Levstik. Stebrični rojak naj bi čital roman tega velikega ruskega pisatelja.

HEKTORJEV MEČ, spisal Rene La Bruyere, Roman, 79 strani.

Cena .50
Skrajno zanimivo delo znanega pisatelja. Poln zapletenosti in zanimivih dogodivščin. Čitatelj se čudi pisatelju, kako je svojo zgodbo strokovniško zasnoval.

HELENA, roman, spisal Marija Kmetova, 134 strani.

Cena .40
V tem romanu prikazuje Kmetova pretresljivo življenje učiteljice na deželi—duševno osamljene žene v obliki, ki človeku seže globoko v dušo in mu ostane neizbrisno v spominu.

HUDI ČASI, — BLAGO DUŠE, spisal Franc Betela, 96 strani.

Cena .75
Knjiga vsebuje zanimivo povest in veselotvorno. Oboje je povzeto iz našega domačega življenja.

HUDO BREZNO in druge povesti, spisal Franc Erjavec, 79 strani.

Cena .35
Naš izbrani prirednik in poznavatelj narave nudi čitatelju lepoto naših krajev in zanimivosti iz življenja naših ljudi.

IDIOT, spisal F. M. Dostojevski, 335 strani.

Cena 3.35
ŠTIRI KNJIGE, Cena .35
Krasen roman enega najboljših ruskih pisateljev. Roman vsebuje nad tisoč strani.

IGRAČKE, spisal Franc Milčinski, 151 strani.

Cena .80
Šopek črtic in podlistkov našega najbolj duhovitega humorista.

IGRALEC, spisal F. M. Dostojevski, 265 strani.

Cena .75
Slavni ruski pisatelj je v tej povesti klasično opisal igralnega strast. Igralec izgublja in dobiva, poskuša na vse mogoče načine, spletke, doživlja in pozablja, toda strast do igranja ga nikdar ne mine.

IZBRANI SPISI, dr. Hinka Dolenc, 145 strani.

Cena .60
V tej knjigi so črtice izključno iz kraškega življenja. Menda ni še nikoli tako zanimivo opisal kraške burje in Cerkljskega jezera kakor Dolenc.

IZBRANI SPISI dr. Janeza Mencingerja, trda vez, 100 strani.

Cena 1.50
Janez Mencinger se po pravici imenuje začetnik našega modernega leposlovja. On je prvi kretni s poti, ki sta jo hodila Jurčič in Kersnik ter utrdila moderno smer. V knjigi so tri zanimive črtice.

IZLET GOSPODA BROUČKA V XV. STOLETJE, spisal Čeh Svatopluk, 216 strani.

Cena 1.20
V navedenemu delu spremljamo dobrodušnega Pražana gospoda Broučka v dobo strašnega in slavnega husitskega voditelja Jana Žižke. Ta zgodovinski roman je zanimiv od konca do kraja.

IZ MODERNEGA SVETA, spisal F. S. Finžgar, roman, trda vez, 280 strani.

Cena 1.60
V tem romanu je posegel naš pisatelj Finžgar res v moderni svet. Klasično je opisal borbo med delom in kapitalom ter spletke in nakupe kapitalistov. Idealna ljubezen dveh mladih src zavzema v romanu eno prvih mest.

JAGNJE, 110 strani, Cena broš. .40 Vez. .45

V knjigi je poleg naslovne še povest "Starček z gore". Obe sta posebno zanimivi, kajti spisal ju je znani mladinski pisatelj Kristof Smid.

JERNAČ ZMAGOVAČ, spisal H. Sienkiewicz, 123 strani.

Cena .50
Knjiga vsebuje poleg naslovne povesti znamenitega poljskega pisatelja tudi povest "Med plavci". Obe sta zanimivi in vredni, da jih človek čita.

JUAN MISERIA, spisal H. L. Coloma, 168 str.

Cena .60
Ta pretresljiva povest je vzeta iz dobe španske revolucije. Sočasno zasledujemo usodo podočmen obsojenca Juana Miserije. V osebni brezvestnosti Lopezinka pa vidimo, kam privede človeka življenje brez višjih vzorov.

JURČIČEVI ZBRANI SPISI, devet trdo vezanih knjig. Vsaka ima nad dvesto strani.

Cena 9.—
Jurčič ne potrebuje nikakega posebnega priporočila. Jurčičeve knjige so napravljenе še črvo za dolge zimске večere. Njegovi originalni, dotupni Krjavci, skrivnostna pojava desetega brata in cela vrsta drugih njegovih nepozabnih obrazov bodo večno živeli.

JUTRI, spisal Andrej Strug, 85 strani.

Cena .75
Knjiga je posvečena onim, ki so šli skozi bol in pričakanje... Posvečena je njihovu tihiemu junaštvu.

KAJ SI JE IZMISLIL DOKTOR OKS, spisal Jules Verne, 65 strani.

Cena .45
Menda ni bilo pisatelja na svetu, ki bi imel tako živo domišljijo kot jo je imel Francouz Jules Verne. In kar je glavno, skoro vse njegove napovedi so se resničile. Pred dolgi desetletji je napovedal letalo, submarin, pollet v stratosfero itd.

KAZAKI, spisal L. N. Tolstoj, 308 strani.

Cena .75
Edinole veliki Tolstoj je znal opisati življenje tega napovednega plemena, ki je živel v deloma še vedno živi svojevredno življenje na ruskih stepah. Napeta povest, polna burnih dogodivščin od začetka do konca.

RAKO SEM SE JAZ LIKAL, spisal Jakob Alešev, TRI knjige po 150, 180 in 114 strani.

Cena 1.50
Vsi trije...
Pisatelj nam v teh treh knjigah opisuje usodo in življenje knjiškega fanta, ki so ga stariši poslali v šolo. Kjer se je vzdrževal z lastnimi sredstvi ter zlati lažje, zlati težje, lezel od šole do šole ter si slednje priboril v življenju mesto, po katerem je stremel. Knjige so pisane živahno. Ob čitanju se bo moral čitatelj večkrat od srca nasmejati.

KMEČKI PUNT, spisal Avgust Senca, 161 strani.

Cena .60
Zgodovina našega kmeta je zgodovina neprestanih bojev. Bojev s Turki in graščaki. — "Zadnji kmečki punt" je mojstrovina opisal slavni hrvaški pisatelj Senca. Krasen roman bo sleherni z užitek prečital.

KRIŽEV POT PETRA KUPJENIKA, spisal Pastuškin, 83 strani.

Cena .70
Zgodovinska povest s Tolminkeskega, ki bo zanimala slehernega, ne pa samo ljudi, ki so iz onih krajev doma.

KUHINJA PRI KRALJICI GOSJI NOŽICI, — spisal Anatole France, 279 strani.

Cena .75
Anatole France je bil brezovrno eden najodličnejših sodobnih francoskih pisateljev. Svoj izredni dar, zamisliti se v čustvanje in misljenje ljudi minulih vekov, je posebno pokazal v tem romanu, ki ga odlikuje duhovit in fini humor.

LA BOHEME, spisal H. Murger, 402 str.

Cena .90
Knjiga opisuje življenje umetnikov v Parizu okoli polovice devetnajstega stoletja. — Knjiga je svetovno znano delo.

LISTKI, (Ks. Meško), 144 strani

Cena .70
LJUBLJANSKE SLIKE, spisal Jakob Alešev, 263 strani.Cena .60
Izbrano je posodilo ljubljanske tipe naš prvi humorist Alešev. Tako natančno in zanimivo je opisal vse od branjevo do hišnega gospodarja, da jih vidite kot žive pred seboj.

LOV NA ŽENO spisal J. O. Curwood, 194 strani.

Cena .80
Skrajno napet roman iz modernega življenja. Človeka tako prevzame, da ga z velikim zanimanjem prečita do konca.

LUCIFER, spisal Jean de la Hire, 292 strani.

Cena 1.—
Fantastičen roman v šestih delih. Bolj fantastičen nego ga naslov razodeva. Čitatelj se mora nehoti čuditi bujni pisateljski domišljiji.

MALI LORD, spisal Frances Hodgson Burnett, 193 strani.

Cena .80
Globoko zasnovana povest o otroku, ki ga ne odlojuna čudaka. Deček je plod ameriške vzgoje, ki ne pozna razlik med bogatimi in reveži, pač pa zna razlikovati le med dobrim in slabim.

MALENKOSTI, spisal Ivan Albrecht, 120 strani.

Cena .30
Štiri zanimive črtice našega priznanega pisatelja.

MATEKINA ŽRTEV, 240 strani.

Cena .60
Zanimiva povest iz dalmatinskega življenja.

MED PADARJI IN ZDRAVNIKI

Spisal Janko Kač, 119 strani.

Cena .60
MILJONAR BREZ DENARJA, spisal C. Phillips Oppenheim, 92 strani.Cena .75
Do skrajnosti napet roman iz modernega življenja. Oppenheim je znani angleški romanopisec poznan po celem svetu.

MIMO ŽIVLJENJA, spisal Ivan Cankar, 230 str.

Cena .80
MLADA LETA, (Jan. E. Krek), 188 str.Cena .60
MOJE ŽIVLJENJE, spisal Ivan Cankar, 168 str.Cena .75
Ivan Cankar je prvak naših pisateljev. Ljudje, čiji duševnost opisuje, so pristno slovenski in opis njihovih značajev mora slehernega globoko prevzeti. "Moje življenje" je najpomembnejše delo Ivana Cankarja v zadnjih njegovih letih.

MOŽJE, spisal Emerson Hugh, 209 strani.

Cena 1.50
Zanimivo delo, ki bo ugajalo vsakemu čitatelju. Prevod prav nič ne zaostaja za originalom.

MORSKI RAZBOJNIK, spisal kapitan Fred. Marryat, 192 strani.

Cena .80
Povesti morskih psov in piratov so splošno vse zanimive, to delo pa presega po svoji zanimivosti najboljše povesti te vrste. Naročite izvod še danes, če se vam dopadejo povesti te vrste.

NADEŽNA NIKOLAJAVNA

Cena .35
Junaki tega romana blodijo in tavajo skozi temo življenja. Vzpensajo se kviku, a sredi poti omagajo.

NA KRYAVIH POLJANAH, Matičič, s slikami

Cena 1.50
NAŠA VAS, spisal Anton Novčan, 224 strani.Cena 1.—
V zvezku je devet črtic povečanih iz naše lepe Stajerske. Pisatelj Novčan je nedostojni mojster v opisovanju značajev.

NAŠA LETA, spisal Milan Pugač, 125 strani.

Cena .50
Knjiga vsebuje dvanaest povesti pisatelja Pugača, ki je poznal dušo dolinskega kmeta kot le malokdo.

NANŠI LJUDJE, spisal Alois Remec, 94 strani.

Cena .40
Zanimiva povest iz časov, ko so bili Francozi na Vipavskem.

NOVA EROTIKA, spisal Ivan Rozman, Trdo vezano, 115 strani.

Cena .70
Knjiga vsebuje "misli, ki so se rodile v človeku v prvih letih svetovne vojne".

PASTI IN ZANKE, spisal I. Š. Orel, 231 strani.

Cena .50
Kriminalni roman iz polpreteklega doba. Neki slovenski kritik je nekoč pisal, da slovenski pisatelji nimajo daru za pisanje kriminalnih romanov. No, pisatelj Orel mu je dokazal, da ga imajo.

PESMI V PROZI, spisal Chas. Baudelaire, 112 strani.

Cena .80
Verna slika postrega velikomestnega življenja in spominov nanj.

PATER KAJETAN, spisal Verdictus, 187 strani.

Cena 1.—
Roman, napisan po ustnih izročilih in tiskanih virih. Zgodba človeka, ki ni bil rojen za monastir, ter se je seldnjil po hudih bojih vzpel v življenje.

PINGVINSKI OTOK, spisal Anatole France, 282 strani.

Cena .60
To je satira na francoske pretekle in sedanje razmere. V tej knjigi je slavni francoski pisatelj najbolj drzen in brezovrizen v svoji zabavljalci.

PISANE ZGODBE, spisal Janko Kač, 113 str.

Cena .60
"Med Padarji in Zdravniki" ter "Pisane Zgodbe" je spisal naš poljudni pisatelj Kač, ki se je posebno proslavil s svojim znamenitim romanom "Grunt". Prva knjiga vsebuje 24, druga pa 18 kratkih in zanimivih povesti.

PLAT ŽIVNA, spisal Leonid Andrejev, 131 str.

Cena .40
Poleg naslovne povesti slavnega ruskega pisatelja vsebuje knjiga še dve, namreč "Misel v megli" in "Brezduo".

POPOTNIKI, spisal Milan Pugač, 95 strani.

Cena .60
V tej knjigi je zbral znani slovenski pisatelj Pugač deset črtic iz našega domačega življenja.

POVESTI IN SLIKE, spisal Ksaver Meško, — 79 strani.

Cena .60
Knjiga vsebuje tri povesti našega priljubljenega pisatelja, mojstra v opisovanju. Njegov slog je izrazit, njegove misli so globoke in mehke. Posebno ženske so vnete za njegova dela.

PRAVICA KLADIVA, spisal Vladimir Levstik, 144 strani.

Cena .50
Povest iz vojne dobe, ko se je v srečih vseh naših razsodnih ljudi porajala misel na edinstveno Jugoslavijo. Levstik je to klasično opisal. Z osvoboditvijo domovine doseže tudi povest svoj vršek.

PRED NEVIHTO, spisal I. Turgenjev, 96 str.

Cena .35
Mojstrovsko delo slavnega ruskega pisatelja.

PRIHAJAC, spisal Fr. Detela, 157 strani.

Cena .60
Kakor vse detelove povesti, je tudi ta vzeta iz našega pristnega domačega življenja.

PRI STRICU, spisal Gangl, 111 strani

Cena .60
PRODANE DUŠE, spisal Joža Likovič, 160 str.Cena .60
Kdor hoče vedeti, kaj počno fašisti z našim ubogim ljudstvom na Krasu, naj prečita to pretresljivo zgodbo.

PTICE SELIVKE, Rabinurat Tagore, Trda vez, 84 strani.

Cena .75
Prgegovori, eseji in misli slavnega indijskega pisatelja.

RANJENA GRUDA

Cena .35
Spisal Ivan Albrecht, 103 strani.Cena .35
Posebno zanimanje vzbuja ta povest po svoji aktualni vsebini, ki razmišlja o modernih problemih in posega v drugem delu v vojno in povojno dobo.

RDEČA MEGLA, spisal Karl Figor, 192 strani.

Cena .70
V širokem stilu zasnovan avanturističen roman znanega pisatelja, ki zna dejanje razplesti s tako čudovito fino, da mora čitatelj nehoti z napetim pričakovanjem čitati do konca.

RENE MAUPERIN

Cena .40
Spisal Edmond de Goncourt, 230 str.Cena .40
Roman o dekletu iz visoke pariske družbe. Delo je polno fines in zanimivosti zlasti v risanju značajev.

ROMANTIČNE DUŠE, spisal Ivan Cankar, 87 strani.

Cena .60
SAIN, spisal M. Arčbašev, 488 str.Cena 1.—
Ta znameniti roman, ki je bil svojačasno na Ruskem in na Nemškem konfisciran, slika na realističen način ruskega inteligenta, malomeščana, oficirja, študenta, žida, žensko in okviru družine in samostojno učiteljico.

SIN MEDVEDJEGA LOVCA, spisal Karl May, 160 strani.

Cena .30
Dejanje te lepe povesti se vrši na ameriškem Zapadu. Pestre slike iz indijskega in "pionirskega" življenja. Mayu sicer očita, da ni bil nikdar v Ameriki, toda življenje na ameriškem Zapadu je znal dosti natančneje opisati kot marsikdo, ki je živel tam.

SKRIVNOST NAJDEKKE, povest, Trdo vezano, 93 strani.

Cena .50
To je po naše prirojena povest, ki bo zanimala slehernega bralca. Indim duševnim bojem glavnega junaka oziroma junakinje, sledita zaslužena sreča in zadovoljstvo.

SLIKA DORIANA GRAYA, spisal Oscar Wilde, 301 strani.

Cena 1.20
To je eden najbolj značilnih spisov znamenitega angleškega pisatelja. Roman je izredno zanimiv po svojem stilu, po svoji fantastični vsebini, po svoji globoki miselnosti in nepotosti, ki reže bralca z nepremagljivo silo nase.

SPISJE, Male povesti iz kmečkega življenja, — 67 strani.

Cena .35
SREDOZIMCI, spisal Peter Bohinjec, 84 strani.Cena .60
Zbirka kmečkih povesti iz našega življenja. Bohinjec je dober pisatelj, ki v svojih spisih do pičice pogodi duševnost našega človeka. Ob čitanju njegovih del se zdi človeku, da ima pred očmi prizore iz domovine.

SLIKE, spisal Ksaver Meško, 189 strani.

Cena .60
Osem povesti, ki zaslužijo, da jih sleherni prečita.

STUDENT NAJ BO, — NAŠ VSAKDANJI

Cena .50
KRUH, spisal F. K. Finžgar, 80 strani.Cena .50
Naš mojstrovski prirednik nam nudi v teh dveh svojih delih obilo duševnega užitka.

STRAHOTE VOJNE, spisal Bertha pl. Suttner, 228 strani.

Cena .50
To je ena najslavnejših knjig, ki imajo namen vzbuditi v človeku stud do vojne. Poslušni prizori so opisani točno in natančno. Vsaka mati bi morala čitati to knjigo, kajti to je izpoved žene in matere, ki je izgubila na bojišču svoje najdražje.

SVETLOBA IN SENCA, spisal dr. Fr. Betela, 176 strani.

Cena 1.20
Naš znani pisatelj Betela je s tem svojim delom zopet posegel v naše preprosto življenje ter izbrano orisal značaje, ki nastopajo v njem.

TARZAN IN SVET, 308 strani.

Cena 1.—
TARZANOV SIN, Vezano 301 strani, broširanaCena .90
TARZAN, SIN OPIČE, 202 strani, broširanaCena .90
Pisatelj Edgar Rice Burroughs je v svojih delih o Tarzanu obdelal snov, kakršne ni obdelal pred njim še noben pisatelj. Njegova dela so prestavljena v vse kulturne jezike, ter ne zanimajo samo mladine, pač pa tudi odrasle.

TATIČ, spisal France Bevč, Trda vez, 86 str.

Cena .70
Naš izbrani primorski pisatelj nam daje v tej knjigi dve povesti, ki jih je posvetil svoji materi.

TUNEL, spisal Bernhard Kellermann, 295 str.

Cena 1.20
Globoko pod zemljo vrtajo orjaški stroji tunel med Evropo in Ameriko. Če armade delavcev se zarivajo vedno globlje v osrčje zemlje. Sredi dela zaloti graditelje strahotna katastrofa, katere žrtev je na tisoče in tisoče delavcev. Toda železna volja inženirja Aliana ne odneha, dokler ne steče med Evropo in Ameriko "globoko pod oceanom prvi vlak".

TRI LEGENDE O RAZPELU, spisal Julius Zeyer, Trda vez, 83 strani.

Cena .63
Prevod treh zanimivih povesti znanega češkega pisatelja.

UGRABLJENI MILJONI, spisal Seliger Brat, 291 strani.

Cena 1.20
"Knjižnica "Jutra" nam je s tem delom predstavila skrajno napet roman ameriškega Jugoslavana. Kdor bo prečital to delo, bo nehoti vzklilnil: "Da, Ivan Belič je bil pa res duhovitejši nego vsi defektivi sveta!"

VEČERNA PISMA, spisal Marija Kmetova, Trda vez, 51 strani.

Cena .73
Knjiga vsebuje petnajst pism, ki jih preverja iskreno občutje. Pisma govore o sanjah ženskega srca, o ljubezni, o sorodnih dušah.

VELIKI INKVIZITOR, spisal Michel Zevacca, 124 strani.

Cena 1.—
Kdor hoče poznati strahoto španske inkvizicije, naj prečita to delo, ki je bilo spisano po resničnih podatkih in mora navdajati čitatelja z grozo.

VERA, spisal Olga Waldova, 154 strani.

Cena .40
Roman je poln lepih prizorov, opisuje skrbno življenje nekdanjih najvišjih krogov nemške in ruske aristokracije in kaže, da so bili med njimi poleg manj vrednih tudi srčno plemeniti ljudje.

VERNE DUŠE V VICAH

KRATKA DNEVNA ZGODBA

FREDERIC BOUTET:

RAZOČARANJE

Na plesnem večeru je dejala Gilberta pri tangu mlademu, elegantnemu možu visoke postave, ki je z njim delala krasne figure tanga:

— Čujte, Jean, odločitev je padla, omožim se.

Jean Prony ni mogel skriti silnega presenečenja, in malo je manjkalo, da ni pokvaril enega tempa tanga, kar je pričalo, kako zelo je razburjen.

— Kaj, omožiti se hočete, Gilberta? S kom pa?

— Z Adrienom Ancomtom.

— S to zverino z očali?

Njen kratak smeh ni bil iskren.

— Pretiravate... in to ni baš lepo napram meni.

— Ali vas silijo? Kdo vas sili v zakon?

Skomignila je s svojimi golimi rameni.

— Nihče me ne sili, pač mi pa svetuje tako zdrava pamet.

— Toda vi, Gilberta, tako dražestna, tako rahločutna, hočete skleniti zakonsko zvezo po zdravi pameti?

— Da, v vsej njeni grozi, ki jo v polni meri čutim, jaz, tako dražestna, tako rahločutna, kakor pravite... Toda ne šelite se. V resnici ima Ancomte, čeprav mu manjka malo zunanje elegancije, druge lepe lastnosti in mislim, da bo mojemu očetu zelo koristen družabnik v njegovih podjetjih, ki so začela nekam pesati... Prišel je večkrat k nam, videl me je... no in tako...

— In tako vas bo kupil.

— Ne, to ni kupčija... to je po zdravi pameti sklenjena zakonska zveza, kar izrecno ponavljam... Kaj hočete, prijatelj, lepo je zblizati se tako, kakor sva se midva, na tenisu in na družabnih večerih, in živeti tako nekaj mesecev, toda

ko...

Obmolnila je, tango je bil končan. Ploskanje plesnih parov, ki so se neradi ločili od prijetnega tanga, je znova obudilo godbo. Gilberta se je znova zazibala z Jeanom v plesnem ritmu.

— No, kaj ste mi že vse povedali? — je vprašala nekam razočarano.

— Kaj naj vam pa še povem, Gilberta? Strašno mi je žal... Kaj naj vam rečem? — Mar naj ponavljam, da vas ljubim... Čemu to?... Saj itak sami veste... Ta možitev, ki me tako nepričakovano obveščate o njej...

— Mislila sem, da je pametnejše, če vam povem to, predno pride ta novica v javnost... Kaj bi vam bilo ljubše, če bi zvedeli to od tujega človeka?

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Todaj je ona obmolnila in tango je bil končan. Ves potrt je bil odvedel Jean k buffetu, kjer je izpraznil čašo šampanjca, kakor da je strup. Potem je pa odšel. Imel je neprijeten občutek, bolelo ga je razočaranje, grizla ljubosumnost.

— Ne vem... nisem zmožen treznega prevdarka... Strašno mi je žal... Tak rad vas imam...

Naši v Ameriki

SOJAKE PROSIMO, NAJ NAM NAKRATKO NA A DOPISNICI SPOROČE SLOVENSKE NOVICE IZ NASELBINE.

V bolnišnici v Wick Haven, Pa., je pred kratkim umrl Jos. Radišek, star 53 let in doma iz Rimske Toplice na Štajerskem.

— Okoli 1. junija bo nekako zadnji čas, ko se morajo državljeni v Clevelandu izjaviti, če bodo kandidirali v ta ali drugi mestni urad. Veliko pozornost posvečuje angleško časopisje sodniku Mr. Frank J. Lauscheu, od katerega se pričakuje, da bo nastopil kot kandidat za župana mesta Clevelanda. Mnogo se je tozadevno pisalo v javnosti.

— Ta ponedeljek dopoldne se je vršil v Chicago, Ill. pogreb rojaka Franka Garbaisa, st. Pokojni se je ponesrečil, ko je na svojem stanovanju pomikal okna, pri čemer je padel in zadobil usodne poškodbe.

— Slovenska trgovska trgovka Vertin Bros. & Co. v Calumet, Mich., je zadnji teden slavila petdesetletnico svojega obstanka. To je vsekakor najstarejša slovenska prodajalnica v Ameriki, ki še obstoji. Ustanovljena je bila leta 1885.

— V naselbinu Maynsville, Mich., je 11. maja umrla Ana Plavec, stara 52 let in doma iz Fare pri Kočevju.

— V Crested Butte, Colo., je dne 14. maja Mike Ribič, ki si je spremenil ime v Fisher, izvršil samomor s puško. Star je bil 56 let in v Ameriki je bil 37 let. Zapušča pet sinov. Žena mu je umrla pred 20 leti.

z njim je zapustila družabni večer.

Tudi Jean je kmalu odšel. Bil je ves v ognju od radosti. Jutri pride to dražestno bitje k njemu. Niti sanjalo se mu ni, da bo tako kmalu zmagal.

V svojem elegantnem stanovanju je naslednjega dne sam pripravil vse za sprejem dražestne Gilberte. Prinesel je rož, pripravil zakusko. Potem se je v svileni pižami zleknil na divan in si prižgal orientalsko cigareto, čije duhteč dim se je dvigal od lestencev v obliki grozda (dekoracija, na katero je bil zelo ponosen) in čakal je... Še nikoli ni pričakoval ženske s tako opojnostjo.

Ni se zakasnila. Vstopila je naglo. Zaprl je vrata in se približal mladi ženi, govoreč o svoji radosti.

— Gilberta, dušica moja... tu ste... Ah, kako težko sem pričakoval ta trenutek, kako vroče sem upal... Zdaj ste tu, zdaj je pozabljeno, toliko sem pretrpel... Toda kaj je vam, Gilberta?

Zavita v svoj plašč je stala

(Nadaljevanje na 6. strani.)

ZAROČENCA

MILANSKA ZGODBA IZ 17. STOLETJA

Spisal: ALESSANDRO MANZONI

113

— Drugi je izlilnil, preden sem jaz dospel.

Medtem je pri vstopih in v okolici samostana vse mrgolelo radovednega ljudstva; a prišla je četa biričev, razgnala množico ter se postavila v določeni razdalji od vrat tako, da ni mogel iti nihče neopažen noter.

Prišli so tudi brat umrlega, brat njegova bratrance in star stric, vsi oboroženi od pete do temena in v velikem spremstvu razbojnikov; začeli so krožiti in so gledali z izrazom in kretanji grozečega kljubovanja navzoče radovedneže, ki se niso upali reči: "Prav mu je," a jim je bil to zapisano na obrazu.

Jedva je Ludovik mogel zbrati svoje misli, je dal poklicati redovnika spovednika ter ga prosil, naj poišče Cristoforovo vdovo, naj jo v njegovem imenu prosi odpustjenja, da ji je povzročil toliko žalost, kar se je zgodilo čisto proti njegovi volji, ter naj jo istočasno zagotovi, da prevzame on skrb za njeno družino.

Med nadaljnjim razmišljanjem o lastnih usodah je začutil, da se mu živeje in resneje nego kdaj poprej spet poraja misel na samostan, ki se mu je prej že večkrat vsiljevala; zdelo se mu je, da ga je Bog sam privedel na pravo pot ter mu dal znamenje, kaj je njegova volja, ko je pripustil, da so ga v takih okolnostih zanesli v ta samostan — in sklep je bil storjen. Dal je poklicati gvardijana ter mu razkril svojo željo. Do bil je odgovor, da se je treba varovati prenatrženih sklepov, a da ne bo zavrnjen, če bo vztrajal pri tem. Tedaj je naročil notarja ter mu naročil podaritev vsega svojega imetja (bilo je vsekakor lepo premoženje) Cristoforovi družini: primerno vsoto vdovi, kakor bi ji hotel določiti nekako protidodskotino, ostalo pa osmerim Cristoforovim otrokom.

Ludvikova odločitev je prišla baš v pravi čas in je bila zelo dobrodošla njegovim gostiteljem, ki so se radi njega zapletli v nemajhno zadrego. Da bi ga odpustili iz samostana ter ga tako izročili pravici, to se pravi maščevanju njegovih sovražnikov, o takem sklepu ni bilo mogoče niti razpravljati.

To bi bilo isto kakor odpovedati se lastnim predprijemam, vzeti samostanu dober glas ter ljudstvu, nakopati si grajo vseh kapucincev vseljstva, ker bi s tem dopustili, da se kršijo pravice vseh, obrniti proti sebi jezo vseh cerkvenih oblasti, ki so se smatrale za zaščitnice teh pravice. Po drugi strani se je družina ubitega, zelo mogočena sama zase in po svojih zvezah, postavila na stališče, da hoče maščevanje, in je proglasila za svojega sovražnika vsakogar, ki bi jo skušal v tem ovirati.

Zgodovina ne pravi, da jim je bilo zelo žal ubitega, in tudi ne, ali je bila v vsem sorodstvu le ena solza prelita zanj; poročča samo, da so vsi hlepeli po tem, da bi imeli ubijalca s kapucinsko haljo, je s tem vse najlepše poravnal: popravil je nekako svojo krivdo, naložil si je pokoro, priznal je nenaravnost, da je on vsega kriv, umaknil se je vsakemu tekmovanju, skratka, bil je zalaj sovražnik, ki odlaga orožje.

Oče gvardijan se je z nepriljudno ponižnostjo predstavil bratu umrlega in po tisočerihi izjavah spoštovanja do prejasne hiše in želje, da bi se ji mogel izkazati služnega v vsem, kar bi bilo mogoče, govoril o Ludvikovem kesu in o njegovem sklepu; pri tem je vtljudno namignil, da je hiša s takim sklepom lahko zadovoljna, in nato še mileje in s še večjo spretnostjo prišepnil, da se to mora tako zgoditi, naj jim ugaja ali ne.

Brat je začel besneti in kapucinee ga je pustil, naj se izvilira, le zalaj pa zalaj je pristavil: "Vaša bolelost je le preveč upravičena." Oni je dal razumeti, da bi si njegova družina vsekakor znala najti zadoščenje, in kapucinee, naj je želel karkoli, ni rekel ne. Končno je oni zahteval in narekoval kot pogoji, da mora ubijalec njegovega brata takoj zapustiti mesto. — Gvardijan, ki je bil že prej isto sklenil, je rekel, da se to zgodi, in je onemu prepustil, da smatra to, če mu je všeč, za čin pokorščine. S tem je bila stvar zaključena.

Zadovoljna je bila rodbina, da se je zanj vse tako častno izteklo; zadovoljni so bili redovniki, ki so rešili enega človeka in svoje predprijave, ne da bi si s tem nakopali kakega sovražnika; zadovoljni so bili ljubitelji višestva, videč, da se je zadeva povoljno končala; zadovoljno je bilo ljudstvo, ki je videlo prikljubljenega moža izven nevarnosti in je obenem

občudovalo njegovo spreobrnitev; in končno je bil v svoji bolesti bolj nego vsi drugi zadovoljen naš ubogi Ludovik, da je začel spokorno in podložno življenje, ki naj bi, če že ni moglo zločina popraviti, pa vsaj plačalo zanj in skrbalo neznosno zelo očitačo vest.

Sumnja, da bi se njegova odločitev morda pripisovala strahu, ga je za trenotek žalostila; toda brž se je potolažil z mislijo, da bi tudi ta krivična sodba bila zanj kazen in poseben način pokore. Tako se je s tridesetimi leti odel v kuto in ker je moral, kakor je veleval običaj, opustiti dotedanje ime ter privzeti drugo, si je izbral tako, ki naj bi ga vsak hip spominjalo, zakaj se mora pokoriti, in postal brat Cristoforo.

Jedva je bil končan obred, pri katerem so ga preoblekli, mu je gvardijan ukazal, naj gre opravljati noviciat v — — —, šestdeset milj od tam, in naj odpotuje drugi dan. Novince se je globoko priklonil in zaprosil za eno milost.

"Dovolite mi, oče," je rekel, "preden zapustim mesto, kjer sem prebil človeško kri in zapuščam kruto razžaljeno družino, da jo radi žalitve vsaj malo potolažim, da pokažem vsaj svoje kesanje in bol, da ne morem škode povrniti, da prosim oproščenja brata ubitega in mu, če Bog blagoslovi moj namen, pogasim jezo v srcu."

Gvardijanu se je zdelo, da bi takšen korak, ne glede na to, da bi bil sam na sebi dober, tudi pripomogel k temu, da bi tisto rodbino še bolj spravil s samostanom; zato je šel nemudoma k tistemu plemenitaševemu bratu, da mu razsodene prošnjo brata Cristofora. Oni je sprito tako nepričakovano preboga poleg presenečenja občutil, da mu ogrožuje manovo vzkipela, a obenem se je mešalo vanj tudi nekakšno nogoje. Ponižil je trenutek, nato je rekel: "Naj pride jutri" in določil ura. Gvardijan se je vrnil in prinesel novinen, zaščiteno privoljenje.

Plemenitaš je brž pomislil, da tako zadoščenje tem bolj dvigne ugled pri vsej žaltit in pri občinstvu, čim slovesneje in hrupneje bo, in da bo to (če se hočemo izraziti z moderno eleganco) lepa stran v rodbinski zgodovini. Dal je naglo obvestiti vse sorodnike, naj bodo drugi dan opolne na uslugo (tako je bilo tedaj običajno govoriti), da pridejo k njemu in prejmejo skupno zadoščenje.

Opolne je palača mrgolela: gospode vsake starosti in obojega spola: krožili so in se mešali sijajni viteški plašči, visoka peresa, viseči brki meči, umerjeno so mahali naškrobani in nabrani ovratniki, vlačile so se in zapletale z arabe-kami okrašene dolge halje. Predsohe, dvorišče in cesta, vse je vrvelo od strežajev, pačev, razbojnikov in radovednežev.

Brat Cristoforo je videl vse te priprave, uganil je, čemu vse to, in občutil rahlo zmedo; a že trenutek nato je dejal sam pri sebi: — Prav je tako; ubil sem ga javno v pričujočnosti toliko njegovih sovražnikov; ono je bilo javno pohujšanje — to je zadoščenje.

(Datje prihodnjič.)

Kdo si ne želi domov?

VSAKDO lahko sedaj z malimi stroški potuje v domovino in se neovirano vrne nazaj.

Moderni parniki Vam nudijo vso potstrežbo, in kdor je od veččega zastopnika pravilno poučen, mu je potovanja zabava.

Pri nas lahko kupite vozne liste za vse parnike.

Vsa pojasnila za dobavo potnih listov, affidavitov; če želite dobiti soročnika iz starega kraja, kakor tudi vse druge informacije, da mo vsakomur brezplačno.

Pišite nam!

SLOVENIC PUBLISHING Co. Travel Bureau

216 West 18th Street New York, N. Y.

Mi zastopamo vse parobrodne družbe.

SLOVENSKO SAMOSTOJNO BOLNIŠKO PODPORNODRUSTVO za Greater New York in okolico, ink.

Kdor izmed rojakov ali rojakinj se ni član tega društva naj vpraša svojega prijatelja ali prijateljico ali pa enega izmed odbornikov za natančna poasnila. V nesreči se šele spozna, kaj pomeni biti član dobrega društva.

To društvo je sicer najmlajše, toda najmočnejše bodisi v premoženju ali članstvu. Društvo je v tem kratkem času svojega obstanka izplačalo že skoro 14 tisoč bolniške in nad šest tisoč smrtnih podpore ter ima v blagajni skoro \$17,000.00

— ODBOR ZA LETO 1935 —

Predsednik: FRANK HOTKO 507 E. 73rd St., New York City

Podpredsednik: FRANK MEKINC 1665 Greene Avenue, Brooklyn, N. Y.

Tajnik: JOSEPH POGACHNIK 589 Liberty Avenue, Williston Park, L. I.

Nadzorniki: I. PETER CERAR 6028 Palmetto Street, Brooklyn, N. Y.

III. FRED VELEPEC, 7725 — 67th Pl., Glendale, L. I.

Društvo zbora vsako četrto soboto v svojih društvenih prostorih v American Slovenian Auditorium, 253 Irving Ave., Brooklyn, N. Y.

Ljubiteljem leposlovja

Cenik knjig vsebuje mnogo lepih romanov slovenskih in tujih pisateljev. Preglejte cenik in v njem boste našli knjigo, ki vas bo zanimala. Cene so zelo zmerne.

Knjigarna "Glas Naroda"

Mož v ognjeni peči

Roman iz življenja

Za "Glas Naroda" priredil: I. H.

12

Vera zategne ustnice in bi najraje jokala.
— Vse mi pokvariš, — se pritožuje. — Zakaj zopet ta naglica?

Pavel prisede in ji boža roko.
— To ni naglica, srček, — odgovori. — Imava še poldruugo uro časa in moreva pri vsej udobnosti pospraviti knežjo večerjo, ki si jo naročila. Toda tujka knjiga... Vera, Rolf sedi doma in se mu toži po meni. Hvala Bogu, z dobrimi vestmi. Vse je dobro izteklo. Take osebnosti kot je tajni svetnik Pfajfer in ravnatelj Lenč, so se pohvalno izrekle in to tudi pismente potrdile. Pismo — to je za mene neizmerne vrednosti. Podlaga za patente in novo beraško pot. Mogoče bom vendarle še dobil teh umazanih stotisoč... Sedaj prihaja jastog (velik morski rak). Smeje se nama. Veselo nama miga z levimi skarjami. Hoče, da ga prijazno pojeva v njegovo notranjo zadovoljnost...

Pavel govori dalje, neumno in šalivo. Vera pa mu streže. Zopet je vesela, Pavla pa bovle razvedri. Pri tretjem kozarcu trčita.

— Na tvojo peč, preljubi pekar, — pravi Vera. — Da bi ti večno gorela, hip, hip, hura! Kadar pa enkrat pride tako daleč — tedaj pa bomo pošteno slavili zmago.

— Cele dneve. Vera! In po prvem milijonu ti bom podaril vilo, krasno opremljeno, popolnoma moderno, z garažo in avtomobili. Kopalnico, da boš mogla plavati, z umetnimi valovi, s premikajočimi saloni, za izpremembo umetniško galerijo in z vrhom, v katerem se morejo zgubiti nadležni gosti... Pavel pripoveduje in Vera mu odgovarja in pritrjuje. Ko pride čas, da odideta, je Vera nekoliko omotena in v železniškem vozu nasloni svojo glavo na njegovo ramo in mirno zaspi.

V Berlinu je zopet slabe volje, ker je Pavel ni hotel poljati domov. Posadi jo v kočijo in ji za slovo poljubi roko.

— Sanjaj o meni, — ji pravi.
— Ne, — odgovori Vera. — Kvečjemu o treh mladeničih v ognjeni peči.

Pavel zapre vrata. Vera pa pogleda skozi okno in zakliče:
— Vse najboljše — držim tvoj palec!

— Tudi meni! — zakliče mlad dijak, ki je šel mimo, in kočija oddrži.

Pavel sede v avtomobil in pove naslov. Tam je bila pisarna in stanovanje. Malo je bil razburjen. Vprašanje, ako ne bi bilo mogoče najti gospodarsko boljše rudniških priprav, ga je zanimalo že več let. Njegova želja je bila s tehničnim znanjem zmanjšati ceno produkcije. In v sedanjih časih je bilo to potrebno. Po neki ameriški statistiki je znašala vrednost izgubljene toplote vsled pomanjkljivih peči milijardo, kar stane različno kurivo enega leta, in to samo v Združenih državah. Tedaj je mogel to vidi Bog, v resnici govoriti o štedilni peči! In tudi drugih prednosti njegove peči ni bilo mogoče navedeti, zlasti, kar se tiče odstranjenja prahu, kar je poglavito v industrijski kurilni tehniki...

Pavel vidi še z ulice, da so okna Rolfove delavnice sobe še razsvetljena. Ko vstopi, mu udari v nos siv tabakov dim.

— Dober večer! — pravi. — Rolf, zopet kadiš, kot tovarniški dimnik in vendar več, da ti je zdravnik kajenje prepovedal.

— E, kaj, — odgovori Rolf, — ako hočem misliti, moram imeti cigaro, drugače ne gre.

— Toda boš zbolel.

— Saj sem že. Sedaj ne govori več, temveč me poslušaj... Rolf vstane in Pavel ga z veliko skrbjo pogleda v njegov suhi obraz z rdečimi lisami na licih in pekočimi očmi. Odpre okno ter si k pisalni mizi potegne stol.

— Prični, — pravi Pavel. — Ako sem po telefonu prav razumel, tedaj najina stvar ne stoji slabo.

— Celu ugodnejše, kot sem pričakoval, — pravi Rolf ter prime papirje, ki so ležali pred njim. Obiskal sem vse oblasti, katerim sva predložila najine načrte in povsod so me prijazno sprejeli.

— Prijazno se sliši zelo dobro; ali pa je to vse?

— Ne bodi nestrpen. Tako v obeh državnih in tehničnih zavodih, kakor v strojnem oddelku prometnega ministrstva in v prenosarskem komisariatu so pregledali tvoje načrte in so jih v teoriji našli izvrstne. Tudi ni nikakega dvoma o tem, da jih ne bi bilo mogoče izvesti — toda vse se mora seveda izkazati v praksi. Veš, da nama je tajni svetnik Pfajfer svetoval, da pošlješ model svoje peči v rov Herman. Tukaj ga je sam skupno z ravnateljem Lenčem pregledal in preizkusil, torej takorekoč postavil na majhno preizkušnjo. Pfajfer se je vrnil ter mi je svojo sodbo podal pisмено. Prosim, beri.

Pavlu izroči papir, katerega naglo prebere. Spočetka resno, nato z naraščajočim kimanjem, slednjic s smejočimi očmi.

— Več ne moreva zahtevati, — pravi. — Sodba ena A. Veseli me tudi, da Pfajfer želi, da se model še dalje preizkuša in pri tem pripomni, da tukaj prvič odpade vsak prah. Škodljivost prahu za ljudi, živali in rastlinstvo je bilo do sedaj mogoče samo deloma odstraniti z rovi, kanali in raznimi predeli. Torej, Rolf, jutri bova naznanila patent. No, in kaj dalje?

Rolf si hoče prižgati novo cigaro, Pavel mu jo vzame.

— Dovolj si kadil, — pravi. — Misli na svoje zdravje! Rolf skomigne z rameni.

— Kaj pa je pri tem, ako grem — ti vendar še živiš. — Ne govori tako neumno!

— Ti, moja glava, moji možgani, moja delavna roka!

— K stvari! Kako sedaj naprej? Kje dobiva denar?

— Patente moreva prodati v inozemstvo.

— Za to pa bi bila potrebna dolgotrajna pogajanja, Rolf.

Razu tega pa bodo skušali pritiskati na ceno, ker je bil učinek iznajdbe preizkušen samo na modelu. Ali si govoril s svojim bančnim ravnateljem?

(Dalje prihodnjič.)

RAZOČARANJE

(Nadaljevanje s 5. strani)

pred njim nima in ga nepremično, trdo gledala.

— Ljubljena, zbegani ste, ji je šepetal. — Pomirite se. Najina ljubezen bo končno premagala vse. Ljubim vas... Hotel jo je objeti in poljubiti.

Pahnila ga je od sebe.
— Pustite me! Ne dotikajte se me! Ne ljubim vas, sovražim vas... Prišla sem k vam samo zato, da vam povem to v obraz. Ljubila sem vas, zdaj vas sovražim. Ljubila sem vas strastno, ko sva se sestajala pred mojo poroko... Na koncu sveta bi bila šla z vami, pripravljena sem bila postati vaš družica, vaša zakonska žena, ki bi delila z vami dobro in zlo...
— Vi pa tega niste razumeli, ali bolje rečeno, niste hoteli razumeti. Niste si hoteli nakopati žene... in pa, bila sem brez premoženja, kar je glavno, kaj ne?...
Govorila je z globokim in razburjenim glasom. Lovila je sapo. Bil je zbeigan, preenečen, poskusil je ugovarjati.

— Pomislite vendar, to je nesmiselno... Ljubil sem vas strastno, toda nuditi sem vam mogel samo sreduj položaj... Samo iz rahločutja...
— Molčite, ne lažite! Kaj vam dovoljuje trditi, da bi ti središnjih razmer ne bila sprejela? Kako ste si mogli dovoliti o meni sodbo, da bi bila žrtvovala ljubezen dobičkalnosti? Morda je na svetu mnogo takih žensk, toda jaz nisem taka... In vi ste to dobro vedeli! Vedeli ste dobro, da čukam samo na besedo, pa bi bila vasa in presrečna. V to besedo sem verovala do zadnjega. Pričakovala sem jo še tistega večera, ko sem vam povedala, da se nameravam omožiti... Zaročnik bi bil takoj razrila... Presrečna, bože moj, presrečna! Toda črhnil niste besedice, vi sebičnež, vi strahopetnež!... In pustili ste me omožiti se, mene, rahločutno in dražestno, kakor ste sami dejali... Omožiti se tako, kakor sem storila... In dovolili ste si celo zabrusiti mi tiste stega večera v obraz, da se prodajam! Ne, vi sami ste me pustili, da sem se prodala... Jaz sploh nisem vedela, kaj deham... kaj bo iz tega... So stvari, ki jih človek ne razume, dokler jih ne doživi... Toda vi ste vedeli... iz preračunljivosti, to sem spoznala pozneje. Mislili ste si: Ljubi me, svojega moža ne ljubi, zopet ni bo... Ko se zopet sestaneva, posta-

ne moja ljubica; ne da bi mi bilo treba skrbeti za njo kot za ženo, bom imel prijetno, lahko dostopno in ceneno ljubice...

— Gilberta, ne dovoljujem vam...
— Molčite! Resnico govorim. Mar mislite, da večer zvečer nisem videla vašega sebičnega zadoščenja, ko sem privolila, da pridem k vam... Videla sem vam na obrazu, kako ste si mislili: To sem hotel! Posrečilo se mi je... In danes ste me pričakovali blaženi, trdno prepričani, da boste dosegli svoj cilj.

— Ah, ah, go-tija, rože, vo-rjave, pižama... Vse to zame! Kako nevaležna sem... Biti bi morala presrečna...
Lepo malo, dobro pripravljeno zakonolomstvo... No torej, vidite, ne vem, če bom kdaj varala svojega moža... to ni izključeno, celo verjetno je...
O tem bi bilo zdaj še prezgodaj govoriti... Toda z vami ga ne bom varala, slišite, z vami nikoli! Sovražim vas!

Odšla je in zaloputnila za seboj vrata predsobe.
Jean Prony je stal nekaj časa nepremično, osupel, presenečen. Potem se je ozrl po sobi, pripravljeno za ljubezen, na lestence v obliki grozda, na bogato obloženo mizo, na rože in na svojo lastno postavo v zrcalu v paradni pižami.

— Kako neumna je, saj sploh ne zna živeti, — je zaspetal nejevoljen, ogorčen, razočaran, in zaničljivo je skomignil z rameni.

DENARNE POSILJATVE

Denarna nakazila izvršujemo točno in zanesljivo po dnevnem kurzu.

V JUGOSLAVIJO		V ITALIJO	
Za \$ 2.75	Din. 100	Za \$ 9.35	Lir 100
\$ 5.25	Din. 200	\$ 18.25	Lir 200
\$ 7.30	Din. 300	\$ 44.40	Lir 500
\$ 11.75	Din. 500	\$ 88.20	Lir 1000
\$ 23.50	Din. 1000	\$ 176.40	Lir 2000
\$ 47.00	Din. 2000	\$ 352.80	Lir 4000

KER SE CENE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE CENE PODVRŽENE SPREMEMBI GORI ALI DOLI

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodisi v dinarjih ali v lirah dovoljujemo še boljše pogoje.

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH	
Za izplačilo \$ 5.— morate poslati	\$ 5.75
\$ 10.—	\$ 10.50
\$ 15.—	\$ 15.75
\$ 20.—	\$ 21.00
\$ 25.—	\$ 26.25
\$ 30.—	\$ 31.50
\$ 35.—	\$ 36.75
\$ 40.—	\$ 42.00
\$ 45.—	\$ 47.25
\$ 50.—	\$ 52.50

Prejemnik odda v starem kraju izplačilo v dolarjih. Nujna nakazila izvršujemo po Cable Letter za pristojbino \$1.—

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
"Glas Naroda"
316 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

SEDAJ JE ČAS

DA SE PRIPRAVITE ZA POTOVANJE V EVROPO TO POLETJE.

Pridružite se našim izletnikom, ki odpotujejo na največjem kabinskem parniku French Line

"CHAMPLAIN"

KI ODPLUJE IZ NEW YORKA 15. JUNIJA

za EVHARISTIČNI KONGRES v LJUBLJANO. Prijavljeni Rev. Aleksander Urančar iz Chicago bo duhovni vodja in bo potoval iz izletniki. — Ne zamudite te izredne prilike, da se udeležite teh svrčanosti.

DRUGI IZLETI SLOVENCEV NA NAJVEČJEM IN NAJNOVEJšem PARNIKU SVETA

"NORMANDIE"

70,280 ton — 1020 čevljev dolg

ODPLUJE IZ NEW YORKA 7. JUNIJA in 22. JUNIJA

Potujte na tem čudovitem parniku v Evropo. Manj kot pet dni preko oceana. Varen proti ognju. Vse najnovejša varnostna naprava. Dobre kabine. Elevator v tretjem razredu. Hrana, ki jo imate radi in brez plačila vino pri obedih. Za podrobna navodila in karte pišite na

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY

216 West 18th Street

New York City

French Line



NAJHITREJŠA SLUŽBA V JUGOSLAVIJO

na največjih in najbolj modernih ladjah, ki plujejo redno v vašo domovino PO SOLNČNI JUŽNI PROGI

PREKO TRSTA — 7 UR DO JUGOSLAVIJE

Conte Grande — 1. junija - 3. julija - 10. avg.

Izabite to veliko naglico, udobnost in cenovnost, da se podgate naravnost v Trst, ki je oddaljen samo par ur od vaše domovine. MILO, ISPOŠTELJE SOLNČNE JUŽNE PROGE bo prinesla k udobnosti in užitku modernih prostorov, prijazne postojbe in izborni kuhinje.

PREKO GENOVE — 15 UR DO JUGOSLAVIJE

CONTE DI SAVOIA — 8. junija, 29. junija, 23. julija, 15. avgusta, 9. septembra, 3. oktobra, 7. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja, 15. februarja, 1. marca, 15. marca, 1. aprila, 15. aprila, 1. maja, 15. maja, 1. junija, 15. junija, 1. julija, 15. julija, 1. avgusta, 15. avgusta, 1. septembra, 15. septembra, 1. oktobra, 15. oktobra, 1. novembra, 15. novembra, 1. decembra, 15. decembra, 1. januarja, 15. januarja, 1. februarja